

SLABO VREME NA SEVERNI POLUTI

Odjuga na Evropski celini snežni viharji na Bližnjem vzhodu

Škotsko je postal strašen vihar, ki je povzročil vsaj 22 žrtev - Srednji Evropi grozijo poplave - V Jeruzalemu je snežna plast debela pol metra

LONDON, 15. — Medtem, ko se je na splošno v Evropi začela odjuga, je silovit vihar zajel Anglijo, in še posebej škotsko. Silovit veter je divjal s hitrostjo do 180 km na uro in morda še več. Po zadnjih ocenah je bilo na škotskem in posebej v Glasgowu vsaj 22 žrtev. Govorilo je, da je vsaj 18 ljudi izgubilo življenje, štiri pa pogrebno hišo. Ranjenih je bilo na stotine. Okoli 600 jih je ostalo brez strehe. V samem mestu Glasgowu je porušeno 52 hiš. Okoli 60 železniških prog in cest se ni uspelo obnoviti za promet. Vihar je prihrumel nad mesto nekaj po 3. uri zjutraj. Škoda je velika. Tudi v pristanišču je vihar povzročil veliko škodo, saj se je potopilo veliko število manjših ladij, a druge pa so bile hudo poškodovane. Vihar je prizadel tudi mesti Perth in Edinburgh. Samo najhujše železniške proge obratujejo normalno. Letališče v Glasgowu je zaprto za promet. Na letališču je vihar poškodoval 4 letala.

Kot smo dejali, je ostali del Evrope zajela odjuga. Povsod se je temperatura precej dvignila ter povzročila razne nevednosti pri prometu. V Franciji, Belgiji, na Nizozemskem in v Zahodni Nemčiji je nenadno dviganje temperature povzročilo naraščanje voda ter zato grozijo številnim krajem povodnji. Ceste pa so se spremenile v prav tako blatno in kašasto reko, ki zelo ovira promet.

Tudi v Českoslovaški slabo vreme z odjugo povzroča razne nevednosti. Prišlo je do hudih zastojev pri železniškem prometu, a tudi do raznih nesreč pri avtomobilih, kjer so nekatere osebe izgubile življenje. Odjuga je prizadela tudi Poljsko, toda le v manjši meri. Na vzhodnem delu države je večer in danes se snežilo. Odjuga ni prizadela niti Finske, kjer je temperatura še vedno globoko pod ničlo. Priporočamo, da je v tem primeru uporaba izraza »odjuga« v bistvu neuporabna, ker ne gre za vetrove, ki so pihali od juga, temveč za tokove s severa ali severozahoda.

Sploh pa je vreme v tem obdobju zelo muhavost. V trenutku, ko se je temperatura dvignila in skoraj vseh krajih Evrope, so snežni viharji zajeli Bližnji vzhod. Po mnogih letih je danes snežilo na Cipru. V Izraelu, od Galileje do puščave Negev, je od sinoidi krepko snežilo. Jeruzalem, kjer je snežna plast debela skoraj pol metra, je praktično odrezan od ostalega dela Izraela. Sneg je svedel skoraj popolnoma ohromil promet na cestah. Niti najstarejši se ne spominjajo tako hude zime. Snežilo je celo v puščavi Negev.

Snežne nevihte so zajele tudi Libanon. Po vseh gorah te dežele sneži in številne ceste so zaprte za promet. Tako je zaprta za promet cesta med Bejrutom in Damaskom, ker niso mogli izpužiti ceste ki gre čez sedlo Baidar (1.800 m).

Nič bolj ni rožnat položaj v Jordaniji, kjer je snežna nevihta zajela vso dolino Jordana. Pravijo, da je snežna odeja povsod debela en meter. Cestni promet je skoraj popolnoma ohromljen. Letališče v Amanu je zaprto. Vse to je hudo prizadelo tisoče beguncev, ki živijo v taboriščih.

Po tem kratkem pregledu vremenskih razmer po svetu se nekaj vesti o položaju v Italiji. Na splošno se je vreme povsod izboljšalo in marsikje je sonce pokukalo izza oblakov. Velika večina cest je že usposobljena za promet. V srednji in južni Italiji je še precej naselji, ki so odrezana od sveta, toda v glavnem so pobude, da se povežejo z glasnimi sredstvi ter se oskrbi prebivalstvo s hrano in zdravili. Na severu se je položaj nekoliko izboljšal, toda pozneje je temperatura zopet padla. Položaj se je izboljšal tudi v Toskani in na Sardiniji.

Podoben položaj je tudi v Jugoslaviji. Iz Beograda poročajo, da je vse kraje Jugoslavije zajel danes vzhodni vihar. Snežilo je samo v vzhodni Srbiji in Makedoniji medtem ko je v Vojvodini deževalo. Najhladnejše je bilo v Ljubljani do polnoči — 5 stopinj. Zaradi leda na rekah so bili vsi plovni objekti spravljeni v zimске pristane. Domača je v celoti dolžna tako skozi Jugoslavijo pod ledom. Led za enkrat ne ovira dela pri gradnji hidroenergetskih sistema v Djeridju. Pod ledom so tudi Drava in Tisa ter 50 odst. površine Save. Od sinoči je prekinjen promet na železniški progi med Ogulinom in Kninom zaradi velikih zametov pri železniški postaji Plasko. V Sloveniji so vse glavne ceste prevzorne toda precej zaledene. Promet čez Ljubljel je bil zaradi slavnice na avstrijski strani zaprt. Na cesti Postojna-Rupa-Reka je preprečen promet s prikolnicami. Na cesti Reka-Karlovac-Senja Otočac, Varazdin-Madžarska meja je bil danes prepovedan promet vseh vozil zaradi leda. Zaradi poledice in deloma tudi snega so bile danes neuporabne mnoge ceste tudi v Srbiji, Bosni, Hercegovini in Crni gori.

Na otoku Hios
samostan grofot?

SAN DIEGO (Kalifornija), 15. — Vedno bolj zapletena postaja zadeva neke Američanke, ki se vsaj tako trdi njeni strici, nahaja v jetnisti »samostanu strahota«, na otoku Hios.

Don Cordyell, ki je trener nekega ameriškega nogometnega društva, trdi, da je O. Pantelimon

hipnotiziral deklet ter jo prisilili, da je šla na otok Hios, kjer je stopila v neki samostan, ki spada pod upravo slovitih samostanov na sveti gori Athos.

Cristine Coryell je pisala stricu, da je stopila v samostan prostovoljno. Stric pa se ni vdal ter je objavil pismo, ki ga je pisala 18-letna Grkinja Fofo Bakacelou. Ta pravi, da je zbežala iz samostana. Pravi nadalje, da živi v samostanu deset deklet, katere strahovito trpinčijo. Med drugim jih baže prišilovano, tako hčerke samostanske opatinje. Dekle je izjavila, da so jo skušali prepričati, da mora ostati v samostanu, ker bi jo sicer hudice požrl.

O. Pantelimon pa trdi da je v septembru obiskal samostan in da je ugotovil, da vladata tam »emir in vedrosta«.

Pet mrtvih zaradi strupenih plinov

LIVORNO, 15. — Strupeni plini, ki so uhažali iz neke razbite celi, so umorili eno celo družino, in sicer očeta, mater in sina. Nesreča se je verjetno pripetila zaradi hudega mraza. Umrli so 48-letni šofer Sergio Canovaro, 47-letna žena Lucia in njun 17-letni sin Massimo.

Iz Brescia pa poročajo, da sta v podobnih pogojih izgubila življenje dva zaročena. Gre za 27-letnega Luigijsa Grassija in 30-letno Marto Semeghini. Smrt so v tem primeru povzročili plini, ki so uhažali.

jali iz plinske peč. Trupli so našli davi kmetje v neki hišici pri Pozzoluenu. Oba sta verjetno umrla ponoči.

Dvaindvajset let zapora zakoncema Behavi

RIM, 15. — Rimsko prizivno porotno sodišče je včeraj spoznalo zakonca Behavi za krivca zločina umora ter ju je obsodilo na 22 let.

Porotno sodišče prve stopnje je oprostilo oboje zakonca obtožbe umora zaradi pomanjkanja dokazov. Zato so ju takoj izpustili na svobodo.

Protij razsodbi pa sta se pritožila obsojenca in tudi javni tožilec. Zakonca Behavi sta zahtevala oprostitev s popolno formulo, tožilec pa njuno obsodbo.

Prizivno sodišče je v bistvu sprejelo zahtevo tožilca. Pri razsodbi je upoštevalo le splošne okoliščine okoliščine ter je njima pomilostilo enoletno zaporno kazen.

Obsojenca pa zaradi te razsodbe ne bosta aretirana (med drugim je treba omeniti, da se eden od zakoncev nahaja v Švic). Govorilo je, da se bosta oba pritožila na kasalsko sodišče. Do zapornega povelja bi lahko prišlo šele potem, ko bi to sodišče potrdilo razsodbo drugostopenjskega sodišča in bi razsodba sama postala pravno veljavna.

Zastrupili so se z mesom

PALESTERMO, 15. — Šest oseb ene same družine so prepeljali v bolnišnico, ker so se zastrupile s pokvarjenim mesom.

Gaspere Spinelli in njegova žena Teresa sta kupila zmrznjeno meso v neki mesnici na Trgu Ingastone. Ženska je pripravila meso za kosilo možu ter 3-letnemu Antoniju, 6-letni Rosalii, 10-letni Vincenzu in 12-letnemu Nunziju. Že zvečer je vsem članom družine postalo slabo ter so jih morali takoj prepeljati v bolnišnico. Prognosa je pridržana za vse.



Sodobna tehnika je obvladala sneg: močniji stroji ustanove ANAS čistijo ceste v Abrucih

NESREČA NA DELU

Štirje mrtvi pri gradnji mosta čez reko Pad

Zaradi eksplozije je voda vdrla v kason na dnu reke

OCCHIOBELLO (Rovigo), 15. — Štirje delavci so izgubili življenje pri pripravljalnih delih za gradnjo mosta čez reko Pad, po katerem bo tekla avto cesta Bologna-Padova.

30-letni Eno Castaldelli iz Camara, 21-letni Sergio Bocchi iz Occhiobello, 26-letni Flavio Zerdinati iz Pincare ter 32-letni Ugo Zanella iz Siente so bili zaposleni pri podjetju »Princi e Bianchi« iz Rima. Ki je dobilo v zakup izgradnjo mosta čez reko Pad. Danes so začeli s pripravljalnimi deli za gradnjo podpornih stebrov. V večletni reki, ki je na tistem mestu zelo široka, so spustili velik kason, ki je bil pravzaprav sestavljen iz dveh delov. Spodnji je bil iz betona, na ter so ga nameravali uporabiti za ograjenje podpornika. Ta del so nameravali ostiti po opravljenem delu na dnu reke. Drugi del pa je bila pravzaprav dekompresijska celica, ki bi jo po delu spet dvignili na površino. Trije delavci so bili v trenutku nesreče, ki se je pripetila nekaj po 8.30, na dnu reke. Nenadoma je prišlo do eksplozije, verjetno plina metana. Eksplozija je dvignila višji del kasona in voda je takoj vdrla v spodnjo jazo. Takoj nato je zgornji del kasona padel vnovič na dno ter pokopal pod seboj vse tri žrtve. Smrt ni prizanesla niti delavcu, ki je bil na vrhu kasona.

Na kraj nesreče so prihiteli gasilci iz okolinskih krajev, ki so se morali pošteno truditi nekaj ur, preden so potegnili trupla iz vode. Karabinjerji so uvedli preiskavo.

na ter so ga nameravali uporabiti za ograjenje podpornika. Ta del so nameravali ostiti po opravljenem delu na dnu reke. Drugi del pa je bila pravzaprav dekompresijska celica, ki bi jo po delu spet dvignili na površino. Trije delavci so bili v trenutku nesreče, ki se je pripetila nekaj po 8.30, na dnu reke. Nenadoma je prišlo do eksplozije, verjetno plina metana. Eksplozija je dvignila višji del kasona in voda je takoj vdrla v spodnjo jazo. Takoj nato je zgornji del kasona padel vnovič na dno ter pokopal pod seboj vse tri žrtve. Smrt ni prizanesla niti delavcu, ki je bil na vrhu kasona.

Na kraj nesreče so prihiteli gasilci iz okolinskih krajev, ki so se morali pošteno truditi nekaj ur, preden so potegnili trupla iz vode. Karabinjerji so uvedli preiskavo.



Ubiha sta se z avtom

LOCRI (Reggio Calabria), 15. — Dve osebi sta izgubili življenje pri neki prometni nesreči tri kilometre proč od Locrije. Gre za 46-letnega Francesca Canizara in 30-letnega Domenica Polimenia. Oba sta bila trgovca z živino. Avto, s katerim sta se peljala, je zdrsil s podelele ceste ter treščil v drevo pod škarko.

Ostavka dveh grških igralcev

ATENE, 15. — Grška igralka Katinia Pakinova in njen mož režiser Aleksis Minotis sta podala ostavko na mesti v grškem državnem gledališču. Ostavki sta bili podani zaradi spora z novo upravno komisijo, ki jo je imenoval sedanji grški vladni režim. Katinia Pakinova je stara 68 let.

Ubiha sta se z avtom

LOCRI (Reggio Calabria), 15. — Dve osebi sta izgubili življenje pri neki prometni nesreči tri kilometre proč od Locrije. Gre za 46-letnega Francesca Canizara in 30-letnega Domenica Polimenia. Oba sta bila trgovca z živino. Avto, s katerim sta se peljala, je zdrsil s podelele ceste ter treščil v drevo pod škarko.

Ostavka dveh grških igralcev

ATENE, 15. — Grška igralka Katinia Pakinova in njen mož režiser Aleksis Minotis sta podala ostavko na mesti v grškem državnem gledališču. Ostavki sta bili podani zaradi spora z novo upravno komisijo, ki jo je imenoval sedanji grški vladni režim. Katinia Pakinova je stara 68 let.

SPORTSPORTSPORT

NAMIZNI TENIS

7:2 za Borove igralce v tekmi s tržaškim CGS

Nedeljsko kolo moške B lige se je zaključilo povsem ugodno za predstavnike Bora, saj nismo računali na tako visoko zmago proti ekipi, ki je bila do tedaj prva na lestvici skupaj z Borom in z Brooklynom iz Trevisa. Ob mizi pa se je pokazalo, da so vsi trije borovci v dobri formi, kar velja zlasti za Edija Boleta in za Edija Košuta, ki sta tudi v šestem kolu ostala neporažena. Tekma je prišla zelo lepo stevilo ljudi, veliko pa je bilo tudi navijačev nasprotnikove ekipe. Kljub mrazu vremenu je 60 do 70 ljudi pozorno sledilo tekmi, kar jasno dokazuje, da zanimanje za namizni tenis raste z dneva v dan.

Prvo srečanje med Edijem Boletom in Lucianom Renni (najboljšima igralcema obeh ekip) je trajalo le nekaj minut, saj naš predstavnik sploh ni dal časa Renni, da bi kaj pozitivnega pokazal. S top-splinom in izredno točnimi zabijalnimi udarci je Bolet osvojil tekmo v dveh kratkih setih.

Tokrat je za CGS nastopil Vinicio Divo, ki je zamenjal Biso, verjetno ker slednji ni prispeval niti ene točke v prvem srečanju z Borom. Niti ta sprememba ni prinesla ugodnih sadov. Adrijan Tavcar je namreč v treh setih premagal Divo. Tekma je bila vseokoli zanimiva, saj sta oboje igralca dobro napadala. Prvi set je osvojil Divo, v naslednjih dveh pa je Tavcar koncentrirano zaključeval s forhandom in prisilil tako nasprotnika k predaji. Stanje 2:0 za Bor.

Tretje srečanje med Edijem Košuto in Fulvio Koch, ki je bila precej razburjiva predvsem zato, ker Košuta ni znal obvladovati živca in je tako razgrel okolje. Na srečo se je vse dobro končalo in Edij Košuta je dosegel zelo važno točko. Stanje 3:0 za Bor.

Tekma Edij Bolet - Vinicio Divo bi kmalu privedla do presencenja, saj je Divo neprimerno dobro kontriral, Bolet pa statično odgovarjal. Kot po navadi pa je Bolet zaostri tempo v odločilnih trenutkih in zmaga je bila njegova. Stanje 4:0 za Bor. Nasprotniki so že bili čisto na tleh, saj si niso pričakovali takega zavrlja.

Končni udarec pa jim je zadel Edij Košuta, ki je v treh razburljivih setih premagal Renni. Zai je prišlo do manjših sporov in prekanj, ki niso ugažali občinstvu. Tega vsekar ni bilo treba. Stanje 5:0 za zmaga plavih. Naslednje tekme niso več odločale o končnem rezultatu.

V ŠESTEM KOLU B LIGE

7:2 za Borove igralce v tekmi s tržaškim CGS

Nedeljsko kolo moške B lige se je zaključilo povsem ugodno za predstavnike Bora, saj nismo računali na tako visoko zmago proti ekipi, ki je bila do tedaj prva na lestvici skupaj z Borom in z Brooklynom iz Trevisa. Ob mizi pa se je pokazalo, da so vsi trije borovci v dobri formi, kar velja zlasti za Edija Boleta in za Edija Košuta, ki sta tudi v šestem kolu ostala neporažena. Tekma je prišla zelo lepo stevilo ljudi, veliko pa je bilo tudi navijačev nasprotnikove ekipe. Kljub mrazu vremenu je 60 do 70 ljudi pozorno sledilo tekmi, kar jasno dokazuje, da zanimanje za namizni tenis raste z dneva v dan.

Prvo srečanje med Edijem Boletom in Lucianom Renni (najboljšima igralcema obeh ekip) je trajalo le nekaj minut, saj naš predstavnik sploh ni dal časa Renni, da bi kaj pozitivnega pokazal. S top-splinom in izredno točnimi zabijalnimi udarci je Bolet osvojil tekmo v dveh kratkih setih.

Tokrat je za CGS nastopil Vinicio Divo, ki je zamenjal Biso, verjetno ker slednji ni prispeval niti ene točke v prvem srečanju z Borom. Niti ta sprememba ni prinesla ugodnih sadov. Adrijan Tavcar je namreč v treh setih premagal Divo. Tekma je bila vseokoli zanimiva, saj sta oboje igralca dobro napadala. Prvi set je osvojil Divo, v naslednjih dveh pa je Tavcar koncentrirano zaključeval s forhandom in prisilil tako nasprotnika k predaji. Stanje 2:0 za Bor.

Tretje srečanje med Edijem Košuto in Fulvio Koch, ki je bila precej razburjiva predvsem zato, ker Košuta ni znal obvladovati živca in je tako razgrel okolje. Na srečo se je vse dobro končalo in Edij Košuta je dosegel zelo važno točko. Stanje 3:0 za Bor.

Tekma Edij Bolet - Vinicio Divo bi kmalu privedla do presencenja, saj je Divo neprimerno dobro kontriral, Bolet pa statično odgovarjal. Kot po navadi pa je Bolet zaostri tempo v odločilnih trenutkih in zmaga je bila njegova. Stanje 4:0 za Bor. Nasprotniki so že bili čisto na tleh, saj si niso pričakovali takega zavrlja.

Končni udarec pa jim je zadel Edij Košuta, ki je v treh razburljivih setih premagal Renni. Zai je prišlo do manjših sporov in prekanj, ki niso ugažali občinstvu. Tega vsekar ni bilo treba. Stanje 5:0 za zmaga plavih. Naslednje tekme niso več odločale o končnem rezultatu.

PRIPRAVE UGG ZA MEDNARODNE VOJAŠKE TEKME V KOŠARKI

Odbor PGG se je sestel na svojem sedežu v Gorici na seji, na kateri so obravnavali tekoče posle in aktualne probleme te ustanove, predvsem glede na prihodnje prireditve večjega obsega.

Med temi so največ razpravljali o bližnjih mednarodnih tekmah vojaških ekip v košarki, ki bo v začetku maja v Gorici in za katere mora UGG poskrbeti za organizacijo, hrano in prenočišče udeležencev. Predsednik Bigot je s tem v zvezi poročal o svojih razgovorih z nekaterimi vojaškimi predstavniki.

Na seji je bil govor tudi o proslavi 100-letnice te ustanove in o pripravi ustreznih manifestacij.

IZIDI

Edi Košuta — Vinicio Divo	2:1
Edi Bolet — Fulvio Koch	3:0
A. Tavcar — L. Renni	0:2

ODBOJKA

V petek ob 20.30 na stadionu »Prvi maj« odbojkaška tekma ženskih ekip. Šestek Bora in Brega za zimske pokal.

V MOŠKI KOŠARKARSKI B LIGI

Splügen Bräu s težavo premaga Italsider (Ts)

Splügen Bräu — Italsider (Trst) 72:66 (34-27)

Medeto 14, Comelli 2, Stabile 1, Ponton 15, Krainer 7, Meneghel 3, Del Ben 3, Bisesi 4, Polonaito 4, Micheleni 14.

Italsider: Cavazon 15, Mocenigo, Ruprecht 10, Pozar, Simis, Crisna 3, Pilon 22, Porcelli 10, Moreni 2, Dalla Costa 4.

Sodnika: Vitolo in Pise in Pezzullo iz Alessandrie.

5 osebnih napak: Meneghel (8), Cavazon (1), Moreni (1), Bisesi (8), Pilon (1), Crisima (1), Međot (8).

Prepričani smo bili, da bo tekma lahka in nepomembna za Splügen Bräu. Izkazalo pa se je čisto nasprotno. Gorški igralci se niso samo morali truditi, da so premagali Tržačane, ampak so bili celo v nevarnosti, da izgube tekmo. Priznati je pa treba, da sta manjkala dva standardna igralca: Mauri in Bosini. Prvi je manjkal zaradi poškodbe, ki jo je utrpel v prejšnji tekmi, Bosini pa je počival, da se bo tako lahko bolje pripravil za prihodnjo tekmo v Imoli. Toda tudi brez teh dveh igralcev bi morali z izredno lahkoto premagati Tržačane.

Prvi polčas so začeli Polonaito, Comelli, Medeto, Krainer in Meneghel. Tržačani so takoj prevzeli vodstvo in vodili v 5' igre kar za 8 točk (13-5). Od 5' do 10' so za beležili samo 5 točk, torej 1 točko na minuto. V tem delu smo lahko opazili veliko pomanjkljivosti in mnogo začetniških napak, zato tudi tako malo točk. Po tem temnem premoru se je igra nekoliko izboljšala in Gorščani so že vodili v 15' za 14 točk (28-14). Na žalost se je igra zopet poslabšala. Tržačani so to izkoristili in zmanjšali razliko na 8 točk v 18' igre (31-23). Na 7 točk ob koncu prvega polčasa (34-27).

Gorščani so se povrnil na igrisče gotovi, da bodo zmagali. Zato so tudi zaigrali z izredno sproščenostjo. Iz tega razloga se tudi niso ugnali. Edini, ki je resno mislil na igro je bil Michelini, ki je danes zabeležil 14 točk v samem drugem polčasu. Drugi so nekoliko povaljavali, Tržačani so to izrabili in se približali Gorščanom za 4 točke. Tekma pa se je vseeno zaključila v korist domaćinov.

Zanimivost te tekme je tudi visoko število izključenosti zaradi petih osebnih napak. V zadnjih 10' je zapustilo igrisče kar sedem igralcev, minuto pred koncem pa sta zapustila igrisče zaradi poškodb pri padcu še Ponton in Del Ben. Po tem spopredljajih je ostal Splügen le s petimi igralci. Tekma pa je že bila praktično zaključena v njegovo korist.

Ce bi morali izreči sodbo o tej tekmi, bi morala biti ta zelo težka, zato jo prepuščamo za boljše tekme. Obenem pa želimo goriskim igralcem veliko uspeha za nedeljsko tekmo, ko bodo igrali na odprtem igrisču v Imoli in ko se bodo moral boriti proti mrazu in nasprotnikom.

—amon—

GIRA BOLOGNA — LLOYD ADRIATICO 60:54 (25:28)

GIRA BOLOGNA: Magnoni, Lebhorni 6, Manenti 2, Caselli, Zuchini 3, Gessi 18, Orsi 7, Ciamparini 15, Bittel 8.

LLOYD ADRIATICO: Welcher, Scheraga 6, Poli 18, Bianco 1, Bici 4, Tarabochia 8, Apostoli, Nardier 8, Bernardini 3, Lonerio 6.

Z nedeljskim porazom na lastnih tleh so si morda tržaški košarkarji Lloyd Adriatica dokončno zapravili vsako možnost rešitve za obstoj v B ligi. Tokrat so namreč Tržačani kloni klomarkarjem Bologne, ki gotovo niso nikake sila.

Tudi v nedeljo so bili domaćini v bistvenih težavah proti coni. Streli so odgovorili in tako so lahko gostje ohranili svojo zelo ozko cono 2-3, ki je bila tudi toliko usodna za košarkarje Lloyd. Človek se sploh sprašuje, kako da ekipa, ki nastopa v B ligi, ne zna odvijati igre proti coni. Lloyd je dejansko ne zna in zato si lahko tudi razlagamo celo vrsto spodrsljav tudi na domačih tleh, ki bodo možvno po vsej verjetnosti stali nazadovanje v C ligo.

Najboljši v vrstah Lloydja je bil Poli.

MOŠKA A LIGA

*Oranoda	*Noalek	85:71
*Oranoda	*Ignis Var.	71:59
*Beccchi	*Fargas	70:62
*Simmenthal	*Ignis S	71:62
*Candy	*All'Onesta	88:81
*Butangas	*Eldorado	59:58

LESTVICA

Oranoda	16	Ignis Sud	Simmenthal	Candy	13	Ignis Varese	10	Noalek	Butangas	8	All'Onesta	Beccchi	Eldorado	6	Boario 4	Fargas	2
---------	----	-----------	------------	-------	----	--------------	----	--------	----------	---	------------	---------	----------	---	----------	--------	---

ŽENSKA A LIGA

Standa MI	— SGT	55:45
Flammaria	— Ultravox	45:40
*Flammaria	*Lamborghini	41:30
*Geas	*Torino	70:29
*Recoaro	*Standa Fe	81:37

LESTVICA

Recoaro	7	7	0	481	246	14
Standa MI	7	6	1	367	275	12
Geas Sesto	7	5	2	360	243	10
Lamborghini	7	4	3	292	266	8
Torino	7	4	3	280	367	8
Fiat Torino	7	3	4	302	311	6
SG Tristana	7	2	5	294	329	4
Flammaria	7	2	5	247	390	4
Standa Fe	7	1	6	247	341	2
Ultravox	7	1	6	228	323	2

Prihodnje tekme (21. km)

Flammaria	— Torino	SGT	Geas	Fiat	Ultravox	Lamborghini	Recoaro	Standa MI	— Standa Fe
-----------	----------	-----	------	------	----------	-------------	---------	-----------	-------------

MOŠKA B LIGA

Snaldero	— Italsider Ge	71:60
*Biancosarti	— Libertas	65:49
*Splügen Bräu	— Italsider Ts	72:66
Gira	— Lloyd Adriatico	60:54
*Gamma	— Virtus	85:84
*Paema	— Siemens	61:54

LESTVICA

Biancosarti	10	10	0	744	545	20
Snaldero	10	9	1	710	595	18
Splügen Bräu	10	6	4	712	662	12
Gamma	10	6	4	692	708	12
Paema CM	10	5	5	629	621	10
Gira Bologna	10	5	5	593	587	10
Siemens	10	5	5	628	637	8
Libertas	10	4	6	637	617	8
Italsider Ts	10	3	7	555	602	6
Virtus Imola	10	3	7	561	660	6
Lloyd Adr.	10	2	8	616	692	4
Italsider Ge	10	2	8	543	633	4

Prihodnje tekme (21. km)

Snaldero	— Gamma	Libertas	Italsider Ge	Italsider Ts	Biancosarti	Virtus	Splügen Bräu	Paema	— Siemens
----------	---------	----------	--------------	--------------	-------------	--------	--------------	-------	-----------

Zgodovina človeštva v slovenščini je pomemben založniški dogodek

Kmalu po zadnji vojni je UNE SCO (Organizacija združenih narodov za vzgojo, znanost in kulturo) dal pobudo, naj zgodovinarji, znanstveniki in literati iz vseh delov sveta prevzamejo nalogo in pripravijo edicijo, ki bi kot zgodovina vsega človeštva prikazala predvsem razvoj kulture in znanosti od najstarejših časov do danes. Spričo tega, da je želja po obli zgodovini le zelo stara, jo je marsikdo že skušal napisati — ne brez zasluga in uspeha. Vendar naj bi nova zgodovina bila prikrajšana za vsega sveta in naj bi prikazala istosčen razvoj vsega sveta ter njegovo preteklost kot skladno celoto. Razen tega so dosedanje obče zgodovine poudarjale predvsem politične, gospodarske in vojaške faktorje.

Nova zgodovina se hote omejuje na osvetlitev razvoja človeške kulture in znanosti in se s tem odmiha od tradicionalnih metod proučevanja zgodovine. Seveda pa je bilo prav pri proučevanju in prikazovanju kulturne zgodovine najlažje doseči mednarodno sodelovanje in soglasje, kar bi bilo pri prikazu politične zgodovine mnogo težje.

Pri pripravi za novo zgodovino je prišlo najprej do več pripravljalnih srečanj znanstvenikov, napisanih je bilo več vodnih studi, leta 1950 pa je bila imenovana mednarodna komisija, ki je povabila k sodelovanju ugledne strokovnjake vsega sveta in izbrala uredniške odbore. Nato so se začele skrbno pretehtane neposredne priprave za zgodovino, izbrane so bile metode interpretacije, določeni so bili obseg, razporeditev snovi, predvsem pa so bili za posamezne knjige imenovani avtorji in uredniki. Sklenjeno je bilo, naj uredniki in avtorji posameznih knjig predložijo besedilo nacionalnim komisijam v državi članici. Po kritičnih priporočilih posameznih nacionalnih komisij so avtorji delno dopolnili in popravili svoja besedila, na kar je prišlo do izdelave dokončnih tekstov.

Leta 1963 je izšla v originalu prva knjiga z naslovom PRAZGOVINA, katero je napisala angleška arheologinja Jacquetta Hawkes. Ta je napisala že vrsto znanstvenih razprav in knjig, razen v zgodovinskiju pa se tudi literarno udeležuje. To njeno knjigo, prvo knjigo v novi zbirki zgodovine kulturnega in znanstvenega razvoja sveta, smo tri leta po izidu originala dobili zdaj tudi v slovenščini. Knjigo je izdala Državna založba Slovenije, ki bo celotno delo izdala v taki obliki in takem obsegu, kot bo delo izšlo v originalu. Tudi originalna izdaja namreč še ni zaključena in je doslej izšlo sedem knjig (dve knjigi prazgodovine tri knjige antične zgodovine ter dve knjigi zgodovine 20. stoletja), medtem ko je osem knjig še v pripravi. Slovenski prevod so oskrbeli Albin Mali, Jonko Moder, Jože Slajmer in Boris Verbič, medtem ko je skrbno opremo zasnovala Nada Furlan. Spričo zasnova in pomena knjige izid dela v slovenščini prevodu tri leta po izidu originala ne pomeni hude zamude. Pa še do te je prišlo precej zaradi avtorizacije prevoda, ki ga mora odobriti UNESCO. To je bilo združeno s težavami in je še Slovenska akademija znanosti in umetnosti s svojim ugledom jamčila za nenoprečnost prevoda in tako pripomogla k izidu. Prihodnje leto izide v slovenščini najprej delo Sirc Leonarda Woolleya Začetki civilizacije, v pripravi so tri knjige zgodovine antike, delo še umrlega alijanskega zgodovinarja Luigijsa Paretijsa, ki bo pod naslovom Stari svet izšlo v treh knjigah. V letu 196

SLEPA ULICA AMERIŠKE POLITIČNE IN GOSPODARSKE POTI

Dvorenost Johnsonovih najnovejših ukrepov

Li več nobena tajnost, da je v samem amerškem vrhu prišlo do ostrega spopada Gre za posledico sedanjih političnih in gospodarskih težkoč - Omejitve investicij, posojil in turističnih potovanj, je naperjena predvsem proti Zahodni Evropi

Obstoječi obrambni ministri Mc Namare in predstavnika ZDA v OZN, Goldberga, sta očito potrdila to, kar se je nekaj časa predpostavljalo: da namreč v vrhovih Johnsonove administracije ni soglasja. Potem je bilo še nekaj podobnih »premikov«, ki so postavko še podčrtali. Vse to pa je v tesni zvezi s sedanjo dokaj težko in malo spodbudno politično ter ekonomsko situacijo, ki so se v njej znašale ZDA.

Vojnopolična kampanja v Aziji in gospodarska obramba dolarja, se vzajemno onemogočata. Sprito tega se je tudi psihološka vojna, ki jo Johnson in Rusk vodita tako doma kot v inozemstvu, da bi opravičilo v izjemnem položaju, da bi opravičilo intervencijo v Vietnamu, zdaj raztegnjena še na gospodarsko področje.

Zlom britanskega funta je odkril široko dolžnico, ki jo je bila povzročila inflacija v sami državi in v tujini, do te pa je v glavnem prišlo, ker so ZDA precejevale svoje ogromno moč in so se podale hkrati na preveč mest s prevelikimi ambicijami. Stalni in vse večji primanjkljaj v plačilni bilanci najmočnejše industrijske sile na svetu, je privedel do tega, da je danes zunaj dežele znatno več dolarjev kot pa znaša njihovo zlato kritje. Da bi se »obvarovalo« kupna moč dolarja, se je treba, po temenitaku, nekje na čepav sam z »zrasno« ustavit ali celo umakniti. Sporno je samo - kje.

Johnson je v svoji noveletni politiki predložil omejitve investicij, posojil in potovanj v inozemstvo. Tako bi se leta 1969 prihranilo tri milijarde dolarjev in za toliko bi se tudi zmanjšal primanjkljaj, ki je lani znašal štiri milijarde.

Številni strokovnjaki dokazujejo, da bi predloženi ukrepi utegnili samo še poslabšati gospodarske težkoče. Kar zadeva vprašanje investicij, bi se z napovedanimi ukrepi zmanjšala osnova za bodoče možnosti dobička, omejitve posojil pa bi izklopile zmanjšanje izvoza, katerega nenadni dvig je v preteklih nekaj desetletjih predstavljal podlago ekspanzije celotnega ameriškega gospodarstva. Vtem ko je omejitve turističnih potovanj ne samo težko izvedljiv, pač pa tudi skrajno nepopularen ukrep, katerega koristi bi bile samo na papirju. K vsemu temu je treba pristaviti še reakcije ameriške javnosti. Omejitve potovanj v tujino se namerava doseči z dodatnimi taksumi 100 dolarjev za pridobitev potnega lista in 5 dolarjev za vsak dan bivanja v inozemstvu. Vrhuna tega bil za 25 odstotkov zvišana tudi cena potnih listov. S takimi ukrepi bi očito bili najbolj prizadeti najmanj premožni, ne pa bogati sloji, pa se sprito tega predpostavljajo, da bo v kongresu precejšen odpor proti njihovega sprejetju.

Vsi ti omejitveni ukrepi so, v skladu z različnimi izjavami, neke »individualizirani«. Tako je njihov glavni udarec usmerjen proti zahodni Evropi, kjer so tudi o sredotočene največje ameriške rezerve, in ki - ponekrat udarjajo z roko po mizi, kot postavimo, de Gualle, drugi svet domala ne opazno, zato pa nič manj uporno, kot na primer Bonn - od Washingtona zahteva, da uredi svoje gospodarske odnose z njo. Johnson je zdaj na to odgovoril tako, da bi dežele zahodne Evrope - če bi se to, kar je rekel, začelo izvajati - morale iz lastnega žepa plačati levi delež na račun tistih 3 milijard, ki bi se imele prihraniti. V tem pa obstaja nevarnost, ne samo za poslabšanje odnosov med ZDA in zahodno Evropo, temveč celo nevarnost prave gospodarske vojne in popolnega razsula zahodnega zavezištva.

Razen visokih vladnih funkcij, ni danes v ZDA domala nikogar, ki bi se ne strinjal z mnenjem, da bi se dolar, brez nobenih škodljivih posledic za ameriško gospodarstvo in svetovno izmenjavo, mogel relativno naglo in z lahkoto sanirati za ustvarjajo ali vsaj z resnim zmanjšanjem vojnega napora v Vietnamu. Toda to bi bilo enako priznanju, da so interesi zahodne Evrope prvenstveni v ameriški politiki, in pa enako odpovedi azijski politiki, kakršna si je bila zamislila in izvajala sedanja administracija.

Nedvomno se vlada Johnson - Rusk temu na vso moč zoperstavlja. Ostane še vprašanje, ali je ona sploh sposobna doseči, kar želi, s pomočjo predloženih ukrepov. Najverjetneje je, da gre v tem pri-

meru predvsem za najnovejšo obliko psihološke vojne, ki predstavlja jedro in osnovo celotne Johnsonove politične metodike.

Dvorenost predloženih ukrepov za samo ameriško gospodarstvo in pa očito prizadevanje, da bi tri milijarde za vojno v Vietnamu prišle iz žepov zahodne Evrope, bi imelo Johnsonu zagotoviti pobudo, obenem pa naj bi prikazalo, kako on skuša v obrambi dolarja iti do konca. O tem naj bi se prepričala tudi javnost in pa Kongres, kjer bi bilo treba izglasovati vsaj deset čr ne več - odstotno pove-

šanje davkov (kar je Johnson leta 1967 zavrnil), medtem ko bi se zahodni Evropi na tak način prikazalo, kaj jo čaka, če bi hotela posnemati de Gaulle.

Če bi se to doseglo, bi samih ukrepov niti ne bilo treba uresničiti, vsaj ne pretrpano strogo in dosledno. Če pa se bodo, kljub vsemu, znele strasti in preprič na obeh straneh Atlantika, se bo tako tem bolj gotovo tudi odražala pozornost sveta ter otežkočalo naknadno dokazovanje, kako se je mnogo enostavnejši in manj boleč izhod nahajal nekje drugje.

«OKROGLA MIZA» O PRESAJANJU SRCA

Ameriški strokovnjaki so za »previdno nadaljevanje«

Poleg tehničnih problemov je še vrsta moralnih vprašanj

Vsak večji dogodek na katerem koli področju dejavnosti dvigne veliko prahu. Zato je tudi presajanje srca začelo povzročati polemiko med pristajalci presajanja srca in tistimi, ki so proti temu, ker da zdravstvo še ni doseglo tiste ravni, ki bi zagotavljala uspeh. V zvezi s tem se še posebej poudarja nekakšna naglica, ki se opazja na oni strani Atlantika, kjer so doslej napravili tri presaditve, od katerih sta se dve končali s takojšnjim neuspehom, tretja pa je prav tako, vsaj v času ko to poročamo na poti k neuspehu. Kot bi hoteli dati prav tistim, ki so mnenja, da se na oni strani Atlantika s prevlado vneto letovanje teh presaditev poročajo še o treh novih presaditvah, ki jih imajo že v načrtu. Iz tega bi mogli sklepati, da se Američani, ker niso prvi začeli s presajanjem, hočejo sedaj za vsako ceno nadoknaditi zamujeno pa čeprav dosedajni rezultati ne obetajo kdo ve kaj.

Povsem zgrešeno bi bilo trditi, da so presajanja srca, ki so jih doslej izvedli, brez vsakega uspeha. Vsakokrat, ko se je medicina lotila take novosti, je v začetku doživela neuspehe. Razumljivo je torej, da je nekdo moral začeti, pa čeprav ni bil gotov na uspeh. Z druge strani pa so vsi strokovnjaki opozarjali, da se mora zdravstvo prej pripraviti na to, kako bi bilo kos biološkemu zakonu zavračanja prisajenega organa, in se sele nato lotiti presajanja.

Kakor vidimo, imamo tu pravzaprav tri različna gledanja: eno je, nadaljevati s presajanjem in to neglede na uspeh, drugo je, presajati vendar se pri tem ne nagajati, tretje gledanje sovsjetskih strokovnjakov, ki presajanja sicer ne zavračajo, vendar menijo, da bi medicina morala prej rešiti problem, kako premagati biološki zakon zavračanja, ki mu

doslej še niso kos.

Ameriška ustanova «American Heart Association» se v zvezi s tem zaveda moralnih problemov, ki jih narekuje zdravniški poklic, ter tudi problema javnega mnenja. Zato namerava »čamčiti« primerno zaščito, ki naj bi ščitila »pravice posameznika«. Zato je vodstvo te ustanove sklenilo imenovati posebno komisijo, ki naj bi obravnavala moralno in druge platje tega vprašanja. Njena naloga bi nadalje bila, usmerjati in svetovati ustanovi, kar zadeva raziskovalna in druge dejavnosti s tega področja.

To »moralno komisijo« bodo sestavljali en član raziskovalne komisije, pet kvalificiranih, to se pravi specializiranih zdravnikov, in pet izvedencev, ki se ne ukvarjajo z medicino in sicer en pravnik, en predstavnik Cerkve in trije predstavniki raznih drugih zainteresiranih strok.

Glavne naloge te »moralne komisije«, bodo naslednje: 1. zbirati podatke o važnosti problema moralnega značaja v kliničnih raziskavah in praktični medicini s posebnim poudarkom glede tistih področij, ki se nanašajo na medicino in še posebej kirurgijo srca in ožilja; 2. predvidevati in po možnosti pravočasno rešiti probleme etičnega značaja; 3. predstavljati za medicinske specialiste za bolezni srca in ožilja tisti nacionalni organizem, na katerega bi se mogli obrniti za vsakršni posvet vsi zainteresirani; 4. določiti moralna načela glede kliničnih raziskav, ki naj bi osvetlila, razlagala in razširila principe, ki so bili prikazani v deklaraciji, sprejeti v Helsinkih ter v raznih drugih podobnih kodeksih.

Ustanova «American Heart Association» je pred tremi dnevi sklicala v New Yorku okroglo mizo, katere so se udeležili najbolj znani ameriški kardiologi in razpravljali o tehniki presajanja srca ter o perspektivah, ki se odpirajo iz tega področja.

Pri tej okrogli mizi so se strokovnjaki ukvarjali tudi s problemom zavračanja, to se pravi s tistim biološkim problemom, ki mu doslej medicina še ni povsem kos. Ni še znano, če bodo presajena srca mogla dolgo vzdržati, kot npr. vzdržijo presajene ledvice. Hkrati pa tudi še ni na voljo umetnih src, ki bi mogla vsaj začasno prevzeti vlogo srca, ko presajeno srce odpove. Pri tem problemu so se izvedenci pri okrogli mizi dolgo zadržali.

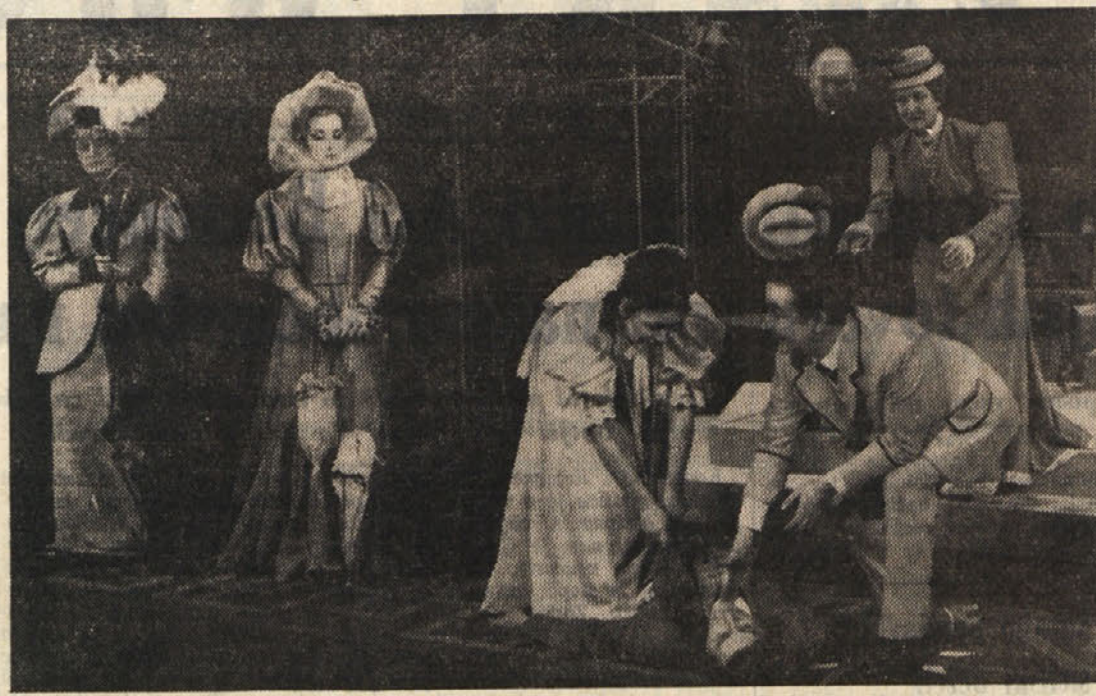
Poleg gornjih problemov je tu še vrsta tehničnih in moralnih problemov. Predvsem je težko najti idealnega »darovalca« srca, ki bi imel isto krvno grupo in primerno tkiva, ki bi delj časa zdržala v tujem organizmu. Prav tako se redko najdejo srca, ki bi po svoji velikosti ustrezala srcu tistega pacienta, kateremu moremo bolno srce zamenjati z zdravim. Gre potem tudi za »emotivni smrti« tistega, ki bo srce »daroval« in tistega, ki zdravo srce potrebuje.

Kako pereče je vprašanje presajanja srca, pa nam pove sledeča številka, ki je bila izrečena prav pri tej okrogli mizi izvedencev. Če bi hoteli zadostiti vsem potrebam po zdravem srcu bi morali imeti na razpolago 500.000 src na leto. Toliko je namreč ljudi, ki imajo bolna srca.

Vse pomankljivosti, ki so bile v zvezi s presajanjem srca izrečene pri tej okrogli mizi, navajajo k temu, da bi se morale sprejeti teze dr. Baakey, ki vidi temeljni rešitev v umetnem srcu, to je v tisti drobni napravi, ki z električnimi impulsi poganja ošibeno srčno mišico. Seveda je to ena izmed rešitev, druga pa je »previdno nadaljevanje« z operacijami, in istočasno iskanje rešitve proti biološkemu zavračanju tujega organa.

Hkrati ko ti strokovnjaki obravnavajo ta problem s tega vidika, opozarjajo na to, da je treba bolezni srca raje preprečiti, kot jo zdraviti.

Jutri, pojutrišnjem in v nedeljo



Ta teden bodo v Kulturnem domu tri ponovitve Wildove komedije »Kako važno je biti resen«. Za prihodnji teden pa Slovensko gledališče napoveduje še dve ponovitvi iste komedije in sicer eno v ponedeljek, drugo pa v nedeljo.

PARIŠKI «L'AURE» O ROKAVSKEM PREDORU

Velika Britanija se je odpovedala gradnji predora

PARIZ, 16. — S predorom pod Rokavskim prelivom ne bo nič. Vsaj za sedaj, ne. Tako izhaja iz pisanja pariškega »L'Aure«, ki poroča, da je britanska ministrica za promet gospa Barbara Castle sporočila svojemu francoskemu kolegu Jeanu Chamantu, da Velika Britanija odstopa od načrtov, da bi sedaj gradili predor, ker tega ne dopuščajo britanske gospodarske razmere.

Da so britanske gospodarske težave precejšnje, je znano. Od tistih številnih omejitev, ki se kažejo celo v sami angleški vojski. Se več, Velika Britanija namerava veliko manj vlagati v oboroževanje in umakniti celo nekaj svoje vojske iz nekaterih oporišč v Aziji. In vendar ni nihče pričeval, da se bo Velika Britanija umaknila sedaj tudi iz tega programa, ki je sicer tako star, ki pa je le pred nekaj meseci začel postajati aktualen in ki bi Veliki Britaniji prinesel veliko dobička, saj so izvedenci rekli, da bi se število turistov iz celinske Evrope v nekaj letih na Angleškem podvojiло, brž ko bi ne bilo treba čez Rokavski preliv s parnikom.

Rekli smo, da je načrt za predor pod Rokavskim prelivom star. Mogli bi tudi reči, da je zelo star. O njem so sanjali že v preteklem stoletju in v zvezi s tem je bilo na desetine načrtov. Toda petdeset kilometrov predora pa le ni majhna stvar, posebno če se vzame v poštev dejstvo, da ga je treba graditi pod morjem in celo pod Rokavskim prelivom, to se pravi v morju z izredno močnimi tokovi, ki včasih ovirajo plovo tudi večjim ladjam. Poleg tega bi si bilo pred desetletji skoraj nemogoče zamisliti, da bi se ločili tolikšne gradnje s sredstvi, ki so bila tedaj na razpolago.

V zadnjih letih pa je ideja o tem predoru prihajala vedno bolj na dan in posamezne ideje so se začele bolj konkretno obdelovati. V glavnem smo se v dnevnem in strokovnem tisku srečavali s tremi možnimi rešitvami. Ena rešitev je bila kopanje resničnega predora pod dnom Rokavskega preliva, druga rešitev je predvidevala gradnjo predora na dnu preliva, tretja pa postavitev predora na določeni višini od tal.

Vse tri rešitve so se kosale s svojimi »prednostmi« in sicer ena v tem, da je bolj trdna, druga, da je cenejša in podobno, za vse pa je veljalo dejstvo, da je treba z deli čimprej začeti, kajti motorizirana Evropa in nič manj motorizirano angleško otočje že vpijeta po kopni cesti čez Rokavski preliv. Od tod začetni stiki med Parizom in Londonom, od tod že pogajanja in dogovarjanja. Sedaj je neoprečljivo prišla vest, da iz vsega tega ne bo nič.

Seveda pri tem ne smemo misliti, da so vsi načrti šli po vodi. Dejansko gre le za odložitev gradnje, ker britansko gospodarstvo tega trenutno ne zmore. Brž ko si bo Velika Britanija nekoliko opomogla, se bodo pogajanja po vsej verjetnosti ponovno začela, saj smo že rekli, da za zahtevata tako celinska Evropa kot tudi britansko otočje.

Vietnamski cirkus v Moskvi

MOSKVA, 14. januarja. — V Moskvi že drugi gostje cirkus iz Vietnama. Steje 58 igralcev, od katerih najstarejši ima 38, najmlajši pa 13 let. Njegove predstave imajo zelo velik uspeh. Ravno to je v tisti drobni napravi, ki z električnimi impulsi poganja ošibeno srčno mišico. Seveda je to ena izmed rešitev, druga pa je »previdno nadaljevanje« z operacijami, in istočasno iskanje rešitve proti biološkemu zavračanju tujega organa.

Hkrati ko ti strokovnjaki obravnavajo ta problem s tega vidika, opozarjajo na to, da je treba bolezni srca raje preprečiti, kot jo zdraviti.

Venezuelski verniki zahtevajo

Pred dnevi smo pisali o nadškofu v brazilskem mestu Recife in pri tem rekli, da tega prelata katoliške Cerkve označujejo kot komunističarja, ker se zavzema za, da bi se začela reševati pereča socialna vprašanja te dežele, posebno njegova sovražnost do kapitalizma.

Ker smo, da je načrt za predor pod Rokavskim prelivom star. Mogli bi tudi reči, da je zelo star. O njem so sanjali že v preteklem stoletju in v zvezi s tem je bilo na desetine načrtov. Toda petdeset kilometrov predora pa le ni majhna stvar, posebno če se vzame v poštev dejstvo, da ga je treba graditi pod morjem in celo pod Rokavskim prelivom, to se pravi v morju z izredno močnimi tokovi, ki včasih ovirajo plovo tudi večjim ladjam. Poleg tega bi si bilo pred desetletji skoraj nemogoče zamisliti, da bi se ločili tolikšne gradnje s sredstvi, ki so bila tedaj na razpolago.

Vse tri rešitve so se kosale s svojimi »prednostmi« in sicer ena v tem, da je bolj trdna, druga, da je cenejša in podobno, za vse pa je veljalo dejstvo, da je treba z deli čimprej začeti, kajti motorizirana Evropa in nič manj motorizirano angleško otočje že vpijeta po kopni cesti čez Rokavski preliv. Od tod začetni stiki med Parizom in Londonom, od tod že pogajanja in dogovarjanja. Sedaj je neoprečljivo prišla vest, da iz vsega tega ne bo nič.

Seveda pri tem ne smemo misliti, da so vsi načrti šli po vodi. Dejansko gre le za odložitev gradnje, ker britansko gospodarstvo tega trenutno ne zmore. Brž ko si bo Velika Britanija nekoliko opomogla, se bodo pogajanja po vsej verjetnosti ponovno začela, saj smo že rekli, da za zahtevata tako celinska Evropa kot tudi britansko otočje.

Vse tri rešitve so se kosale s svojimi »prednostmi« in sicer ena v tem, da je bolj trdna, druga, da je cenejša in podobno, za vse pa je veljalo dejstvo, da je treba z deli čimprej začeti, kajti motorizirana Evropa in nič manj motorizirano angleško otočje že vpijeta po kopni cesti čez Rokavski preliv. Od tod začetni stiki med Parizom in Londonom, od tod že pogajanja in dogovarjanja. Sedaj je neoprečljivo prišla vest, da iz vsega tega ne bo nič.

Seveda pri tem ne smemo misliti, da so vsi načrti šli po vodi. Dejansko gre le za odložitev gradnje, ker britansko gospodarstvo tega trenutno ne zmore. Brž ko si bo Velika Britanija nekoliko opomogla, se bodo pogajanja po vsej verjetnosti ponovno začela, saj smo že rekli, da za zahtevata tako celinska Evropa kot tudi britansko otočje.

Vse tri rešitve so se kosale s svojimi »prednostmi« in sicer ena v tem, da je bolj trdna, druga, da je cenejša in podobno, za vse pa je veljalo dejstvo, da je treba z deli čimprej začeti, kajti motorizirana Evropa in nič manj motorizirano angleško otočje že vpijeta po kopni cesti čez Rokavski preliv. Od tod začetni stiki med Parizom in Londonom, od tod že pogajanja in dogovarjanja. Sedaj je neoprečljivo prišla vest, da iz vsega tega ne bo nič.

Seveda pri tem ne smemo misliti, da so vsi načrti šli po vodi. Dejansko gre le za odložitev gradnje, ker britansko gospodarstvo tega trenutno ne zmore. Brž ko si bo Velika Britanija nekoliko opomogla, se bodo pogajanja po vsej verjetnosti ponovno začela, saj smo že rekli, da za zahtevata tako celinska Evropa kot tudi britansko otočje.

Vse tri rešitve so se kosale s svojimi »prednostmi« in sicer ena v tem, da je bolj trdna, druga, da je cenejša in podobno, za vse pa je veljalo dejstvo, da je treba z deli čimprej začeti, kajti motorizirana Evropa in nič manj motorizirano angleško otočje že vpijeta po kopni cesti čez Rokavski preliv. Od tod začetni stiki med Parizom in Londonom, od tod že pogajanja in dogovarjanja. Sedaj je neoprečljivo prišla vest, da iz vsega tega ne bo nič.

Koper

6.30, 7.30, 12.30, 13.30, 14.00, 16.00, 19.15 Poročila - 7.10 Jutranja glasba - 8.00 Prenos RL - 10.15 Plošče - 11.00 Otroški kotiček - 11.15 M. Bua in njegov ansambel - 11.30 Današnji pevci - 11.45 Melodije - 12.00 in 12.50 Glasba po želji - 14.15 Za mlade poslušalce - 15.30 Iz opernega sveta - 16.30 Tretja stran - 16.45 Operna glasba - 17.15 Orkestri - 17.40 Pelke in valčki - 18.00 in 19.30 Prenos RL - 19.00 Poje C. Mazzetti - 22.10 F. Gulda in njegov jazz.

Nacionalni program

7.00, 8.00, 13.00, 15.00, 20.00 Poročila - 8.30 Jutranji pesmi - 9.05 Zvočni trak - 10.05 Sola - 10.35 Ura glasbe - 12.05 Kontrapunkt -

IZ UMETNOSTNIH GALERIJ

Hlavatyjevi akvareli v Občinski galeriji

Sedanja razstava Hlavatyjevih akvarelov v Občinski galeriji ni nikakor odveč velike slavnostne razstave v Kulturnem domu ob priložnosti njegove sedemdesetletnice. Je le nje majhno nadaljevanje, da se zaradi lažje dostopnosti razstavišča more tudi širše tržiško občinstvo seznaniti s Hlavatyjevim pesniškim upodabljanjem lepote domače okolice in obale, ki jih tu lahko občudujemo skoraj panoramično, ker podobe vse tesno drug ob drugi ter tako dajejo vtis strnjenega krošnega razgleda. Ta ugotovitev je pač najboljši poklon Hlavatyjevemu delu, ki s kakovostno enotnostjo prikazanih listov in popolnostjo akvarelne obdelave ustvarjajo dojem resničnosti kljub drznosti razgibanega impresionističnega veristicnega upodabljanja. Hlavaty se tu le redkokoli spušča v rahlo slikarsko eksperimentiranje, ki je bilo najvidnejše v temperah izpred nekaj let na njegovi razstavi v galeriji »Loggia«.

Čeprav so nam mnoge od teh slik že znane, ker smo jih občudovali že v Kulturnem domu, pa je Hlavaty vedel tokrat nekaj novih podob, s čimer je dosegel prijetnejše in za oko skoro neobčutene krajinske povezanosti v nadaljevanju vrste posameznih listov, ki se združujejo v nekak nepretrgan razgled.

Podrobnejše ocenjevanje podob bi bilo to pot le ponavljanje, ker smo ga opravili že pred tem. Poudariti pa moramo, da so naravnost dar, velika ljubezen do slikanja in občudovanja vredna vztrajnost dela, ki je meji na strast, izoblikoval iz Hlavatyja enega izmed najizvirnejših t. z. »akvarelistov«, ki ne išče le površinske lepote, temveč skuša prodreti globlje v samo bistvo kraja.

Zato se nam morda čudijo, ki ga sproščajo ti listi, porajajo v nas še neko tanjšo spoznanje: umetniška vrednost ustvarjalnega dela.

Kras, kamnita gmajna in vas v likovnih prepiših vseh letih časov, vendar pa premenljivo povezan na rjavosiva jesenska in sivobela predmestna nastojanja, to je glavna vsebina Hlavatyjevih akvarelov. Kot rožine v potoci pa so tu pa tam vmešane razsvetlelosti, v katerih se zrcali košček morja ali luke, lagodno vije del obale zdej s strminami, zdej s peščenimi ravninami begovi ali druga stavba, vidi ladja, parnik ali jadrnica. Vidi jih pa pravilno le umetniško čuteč ljubitelj slik.

MILKO BAMBIC

NOVO NA KNJIŽNI POLICI

Deseta knjiga Ingoličevih zbranih del

Med pisatelje, ki so v času med obema vojnama v slovenski literaturi izbojevali zmago napredne miselnosti in realizma, v slovensko poglavje, ki ga imenujemo socialni realizem, sodi že od vsega začetka leposlovno delo Antona Ingoličeva. Pravi o svoji uvodni besedi k deseti knjigi Ingoličevih zbranih del, da so to »deset let izbranega dela sodrenih zbirke, kritik Mitja Mejak in karikatirizira v nadaljnjih besedah to prozo, predvsem pa Ingoličev delež v njej. Na kratko prikazuje vsa poglavja Ingoličeva dela, njegove

ve knjige in na koncu ugotavlja, da je leposlovno delo Antona Ingoličeva obsežno saj sodi pisatelj med najbolj delavne in naplodelnejše sodobne ustvarjalce. Zato je razumljivo, zakaj se je pred leti mariborska založba Obzorja najzanimivejša dela tega domačega pisatelja, ki sodi tudi med najbolj brane, sodobne slovenske pripovednike. V nekaj letih smo dobili v okusno opremljenih knjigah deset knjig Ingoličevih stvaritev od »Lukarijeve« »Materja Visočnika« in romana »Na »placih«, do romana »Kje ste Lamutoni« in knjige »Ne bo nad domaćoj« s kroniko izseljenske družine.

Seveda bi podoba dosedanjega Ingoličevega dela ostala nepopolna, če v njem ne bi bilo Ingoličeve povojne proze. Čeprav je Ingoličev težilše ustvarjanje v romanu, pa so ti krajsji povojni teksti značilni za Ingoličeva pisateljevanje. Predvsem zato, ker je Ingolič prav s temi noveli in kratkimi povesti izredno posluh za sodobna dogajanja v našem času in svojo povezanost s problematiko povojnega razvoja. Pa tudi zato, ker je tudi v teh krajših pripovednih tekstih pisatelj ostal zvest glasnik malih, preprostim ljudem in spremljevalec njihovih usod. Ingoličeve novele, čeprav morda umetniško šibkeje, so torej prav tako pomembne v pisateljevem opusu in jih zato izdaja, ki je prinesla pisateljevo izbrano delo, ni mogla prezreti. Deseta in s tem zadnja knjiga Ingoličevih zbranih del, ki pomeni torej zaključek zakrožene podobe pisatelja, ki je pred vojno in ves čas po njej bil glasnik malih slovenskih ljudi iz obrobni slovenskih pokrajin, glasnik slovenskih prejemancev med vojno, predstavljajo: povojnih usod malih ljudi in najrazličnejših dogajanj v naši sodobni družbi.

Deseta knjiga Ingoličevih zbranih del, nosi naslov JESEN-SKE DISONANCE po imi izmed noveli te knjige »... pa obsega devet noveli in crtic, ki so kronološko in tematsko razvrščene tako, da je v njih predstavljena vsa pestrost in raznolikost Ingoličeve povojne proze. Od cel, ki so tematsko ali miselno vezana na vojni čas, preko nove s tematiko povojnega obdobja, do tekstov, ki zajemajo večerajšni ali celo današnji čas.

Podobno knjigo Ingoličeve proze smo dobili že v izdaji zbirke Kondor pod naslovom Oči, ki jo je enako uredil Mitja Mejak. Trije teksti so objavljeni v obeh knjigah, isti pa je tudi Zapiske o pisatelju izpod peresa Mitje Mejaka. Pričujoča zbirka Ingoličeve povojne proze pa daje pogled na Ingoličev pisateljski razvoj, zlasti oblikovno formalni, saj kaže razvoj od preproste crstice (Oranž) do novejšega teksta (Antostop), v katerem pisatelj z retrospektivno tehniko uporablja nove oblikovne prijeme.

Ker pomeni knjigo povojne proze zaključek izbranega dela, vsebuje poleg uredniškega zapisa o pisatelju še Ingoličev bibliografijo, ki kaže ne samo izredno plovovitost pisatelja, temveč tudi izredno širok odmev Ingoličevih stvaritev. Morda bo založba Obzorja morala čez dve ali tri leta dodati izbranim delom še kako najnovejšo Ingoličeva delo (vsaj Gimnazij) ka bo vsekar spadal med najpomembnejše stvaritve in tako povečati število knjig te zbirke.

Sl. Ru.



Z nedeljskega koncerta orkestra Glasbene matice v Kulturnem domu. Na koncertu je sodeloval kot solist pianist Aci Bertonec.

HOROSKOP

Šanji. Okusili boste slast resnične ljubezni.

DEVICA (od 23.8. do 22.9.) Zapolnjen vam je lep poklicni uspeh. Uspešno vam bo povezt koristno s prijatelji.

TEHTNICA (od 22.9. do 22.10.) Ne razpravljajte o svojih načrtih pred tujimi osebami. Ne brigajte se za ljudi, ki bi radi izvalili.

SKORPIJON (od 23.10. do 21.11.) Koristneje bo za vas da se s svojimi predstojniki ne prepirate. Vsi

vaši nasveti bodo zelo upoštevani.

STRELEC (od 22.11. do 20.12.) Mnogo ste storiili za druge, zdaj naj tudi ti nekaj store za vas. Upoštevajte občutljivost nekega prijatelja.

KOZOROG (od 21.12. do 20.1.) Ne zavrnite koristnega nasveta nekega poslovnega partnerja. Po kratkotrajni ločitvi, veselo svidenje.

VODNAR (od 21.1. do 19.2.) Ne delajte neuresničljivih načrtov. Po vaši krivdi bo prišlo do prepira med dvema sorodnikoma.

RIBI (od 20.2. do 20.3.) Ne spuščajte se v spore, tudi v najmanjši. Zagotovili si boste zmago, ki je nihče ni pričakoval.

TOREK, 16. JANUARJA 1968

13.20 Dalida - 14.40 Ital. popevke - 15.30 Nove pesmi - 16.00 Program za mladino - 17.05 Nove in stare plošče - 18.10 Angleščina - 18.20 Glasba za mladino - 19.12 Radijska priredba - 20.15 Bellinjeva opera: »Capuleti in Montecchi«.

II. program

7.30, 8.30, 13.30, 14.30, 19.30 Poročila - 8.45 Nove pesmi - 9.40 Glasbeni album - 10.00 Roman v nadaljevanjih - 10.15 Jazz - 11.00 Filmske novosti - 11.48 Pesmi desetletja - 13.00 Program z Albertom Sordijem - 14.05 Juke box - 15.15 Violinist I. Stern - 15.35

Vreme včeraj: najvišja temperatura 3, najnižja -3, ob 19. uri 2,8, vlažnost 95 odst., zračni tlak 1019,9 stalen, veter 10 km urovnovredno, padavine 1,4 mm, nebo pooblačeno z meglo, morje mirno, temperatura morja 6,5 stopinje.

SLABI OBETI NA SINDIKALNEM TORIŠČU

Novo leto se je začelo z odpusti in zapiranjem raznih manjših tovarn

Pri Felszegiju so sporočili, da bodo poslali odpustitvena pisma vsem uslužbencem, nato pa so vest zanikali - Resen položaj v podjetjih Machne, FASEF, SAIFAC in CIPCI

Položaj v tržaški industriji postaja vedno slabši. Lasko leto se je štelo delovnih mest v industriji znižalo kar za 3.500 oseb. Tudi novo leto se je začelo zelo slabo, saj kar v petih podjetjih odpustajo delavce, ali pa sploh nameravajo zapreti tovarne. Nad tem položajem bi se morale zamisliti osrednje in krajevne oblasti, kajti to težnjo po krčenju številca zaposlenih bi morali zavreči, saj bi sicer gospodarstvo utrpelo silne škodo.

Začetno pri tadjedelnici Felszegi, kjer je bilo zaposlenih konec lanskega leta 470 delavcev, dejansko v proizvodnji pa kakih 270. Temu podjetju je grozil stečaj, a sedaj kaže, da bodo mogoče le nekateri delavci odpustiti, v katerem obsegu pa ne marajo prevzeti nobene odgovornosti glede zapustitve delavcev oziroma glede ohranitve plač in pravic, ki so jih priporočili v Felszegiju. Ravnateljstvo je tudi sporočilo sindikalni organizaciji FIOM-CGIL in tudi CISL, da bo poslalo vsem delavcem odpustitvena pisma. Ker pa so se sindikati temu ravnanju uprli in izjavili, da zahtevajo glede odpustov postopek, ki je predviden po delovni pogodbi, se je ravnateljstvo nekako umaknilo ter je izjavilo, da ni niti zaprlo obratov niti še odpustilo omenjenih pisem. Naj bo že kakor koli, kar se še ni zgodilo, se utegne zgoditi v kratkem. Če bo začela tadjedelnica obratovati pod novimi gospodarji, kaže, da bo vsaj vse delavce zapustila popolnoma na novo, tako da izgubijo vse dozore pravice in ugodnosti. Poleg tega pa je vprašanje, koliko jih bo sploh zapustila.

V zvezi s položajem pri Felszegiju je v nedeljo komunistične svetovalske skupine v tržaški občini inž. Cuffaro zahteval izredno sklicanje tržaškega občinskega sveta, da bi razpravljali o tej resni zadevi. V podjetju Machne so odpustili 15 uslužbencev, od katerih sta bila dva člana notranje komisije, 12 delavcev pa so vpisali v dopolnilno blaginjo, kar pomeni, da dobe le del prejemkov od te blaginje INPS. Ker so hoteli delavci zaradi tega zasedati tovarno, jo je vodstvo zaprlo.

Delavci podjetja Machne so se spričo tega zbrali na skupščini in poslali delegacijo k delničnemu odborniku za delo Dal Masu, da bi posredoval. Tovarno zapira tudi podjetje FASEF, ki je šlo še pred letom dni 15 delavcev in uradnikov.

Aktivisti tržaške federacije KPI ob obisku predsednika Špiljaka v Italiji

Objavljamo izjavo, ki nam jo je poslal tiskovni urad avtonomne tržaške federacije KPI:

Slovenski aktivisti avtonomne tržaške federacije KPI, zbrani na sestanku v Trstu dne 13. januarja 1968, kot zagovorniki dobrih odnosov med Italijo in Jugoslavijo, kar so vselej bili v interesu narodov in miru v svetu, z zadovoljstvom pozdravljajo aktivne predstavnike izvršnega sveta SFR Jugoslavije in Italije.

Slovenski komunisti, prepričani zagovorniki vloge, ki jo lahko vršijo narodne manjšine, še enkrat ugotavljajo, da kljub raznim zagotovilom in uradnim izjavam narodnostne pravice slovenske manjšine v Italiji niso splošno priznane. V minulih šestih letih se je sprejela republiške ustave in triinajst let od podpisa spomenice o soglasju, ni še zakonit zagotovljena enakopravnost Slovencev pri vstopu v javne in upravne urade, pravica do rabe slovenskega jezika na sodišču in v javnih uradih, kakor tudi ne pravica do enakopravnosti pri javnih sredstvih slovenskim vzgojnim, socialnim, kulturnim in športnim organizacijam. Posebno velika so neizpolnjenosti ob obližih na področju zdravstva, kjer zaradi številnih težav stanev neizpolnjenosti, strokovna šola s slovenskim učnim jezikom pa se ni ustanovljena in zadnja zagotovila so se spremenila v nedopustno burko na škodo Slovencev.

Slovenski komunisti poudarjajo, da so se pričakovanja od levega centra spremenila, razen je izjema ne dežele, ki je dobila posebni status predvsem zaradi obstoja slovenske manjšine, stanje bistveno ni izboljšalo. Z levim centrom je prišlo do obilja in do nekaterih formalnih koncesij, toda položaj je v bistvu ostal nespremenjen. Deželi se zanika vsaka pristojnost za vprašanja, ki se tičejo Slovencev, za kar nosi težko odgovornost levni center tako na vsedržavni kot na krajevni ravni.

Slovenski komunisti podčrtujejo, da vlada in stranke, ki jo podpirajo (da ne govorimo o nacionalistično protislovenski desnici), dejansko vodijo politiko, ki v raznih oblikah teži k asimilaciji Slovencev. Ta politika, katero več ali manj odkrito razlagata KD in PRI, podpira pa jo tudi odgovorni predstavniki združene PSI-PSDI v znanih izjavah, se v bistvu pravi malo razlikuje od politike stare liberalno-nacionalistične politike, ki je po prvi svetovni vojni ustvarila prav na tej zemlji. V Trstu in Juljski krajini, bazo za prihod fašizma.

KPI predstavlja pri nas velik del Slovencev in je dejansko omogočala prisotnost manjšine v voljenih skupščinah: v parlamentu, v sedežih domačih svetovalec, v pokrajini v Trstu s tremi, v tržaški občini s šestimi, v drugih občinah z čepi in odborniki ter v raznih

PO PODATKIH DO VKLJUČNO SEPTEMBRA

Ribiči so ulovili za 18 odst. večji plen kakor v letu 1966

Vrednost ulovljenih rib preseгла milijardo lir - Po kakovosti pa je bil lanski plen nekoliko slabši

V deželi Furlaniji-Juljski krajini je ribolov v prvih devetih mesecih lanskega leta vrzel 4.235.052 kg rib in drugih morskih sadežev. Če primerjamo ta podatek s podatkom za ustrežno razdobje prejšnjega leta, vidimo, da se je ribolov v lanskem letu količinsko izboljšal za okoli 688.000 kg, ali, v relativni vrednosti, za 18 odst. Skupno vrednost lanske proizvodnje tega področja cenijo namreč strokovnjaki na 1 milijardo 79 milijonov lir. Ker pa je bil lanski ribolov v glavnem kakovostno slabši od ribolova v letu 1966, je vrednost ulovljenega plena narasla le za odst. Okoli tri četrtine vsega lanskega plena so predstavljale ribe: teh so ribiči ulovili 3.157.655 kg, kar ustreza skupni vrednosti 869 milijonov lir. V primerjavi s istim razdobjem prejšnjega leta, se je količina ulovljenih rib lani povečala za 9 odst., vrednost ulova pa za 4 odst.

Ulov raznih mehkužcev je lani narasel kar za 66 odst. v primerjavi z ulovom v prvih devetih mesecih 1966; vrednost plena pa se je dvignila le za 33 odst. Ribiči so namreč lani ulovili 1.054.328 kg mehkužcev, kar pa se je to blago prodajalo na splošno po nižjih cenah kakor v prejšnjem letu, je skupna vrednost postavke narasla kakor rečeno le v manjši meri, ter je dosegla 165 milijonov lir. Ulov raznih lupinarjev je lani do konca septembra vrzel za 17 odst. manjši plen kakor v prejšnjem letu. Razliko od tega, kar se je dogajalo pri mehkužcih, pa so šli lupinarji lani v promet na splošno po višjih cenah, tako da se je skupna vrednost ulova v okviru te postavke skčila le za 11 odst. Ulov lupinarjev je namreč dosegel 1.151,9 kg, čemur pripisujejo strokovnjaki skupno vrednost okoli 44 milijonov lir.

Najvažnejše tržiske za razpeščanje ulovljenih rib v deželi Furlaniji-Juljski krajini je Trst, v tujakine ribarstvo so namreč ribiči do konca preteklega septembra dobivali 2.157.903 kg rib, mehkužcev in lupinarjev, v skupni vrednosti 406 milijonov lir. V primerjavi s ustreznim razdobjem 1966, leta, so se te dobave lani dvignile za 26 odst. Na drugem mestu med deželimi tržišči je Gredač, ki je v istem času lani sprejel 1.207.859 kg rib v skupni vrednosti 339 milijonov lir. Če primerjamo ta podatek z ustreznim razdobjem leta 1966, vidimo, da se je količina absorbiranih rib v Gredaču v zadnjem letu povečala za 4 odst. Trete mesto med deželnimi tržišči pripada v tem pogledu Maranu Lagunare, četrto pa Trzinu. Ribiška dejavnost se je v obeh omenjenih pristaniščih v lanskem letu občutno razmahnila. Na petem mestu pa se končno v tem pogledu nahaja Milje, ki pa so lani do septembra absorbirale približno enako količino ribje ulova v enaki prejšnje leto; za razdobje januar-september 1967 so namreč tu zabeležili dobavo 15.410 kg blaga v skupni vrednosti nekaj čez 2 milijona lir.

Krajevnih ustanovah in komisijah. Zato imamo ml. slovenski aktivisti tržaške komunistične federacije pravico da odločno postavljamo vprašanja, ki so tako velikega pomena za našo narodnostno skupnost. Mi iskreno želimo, da bi srečanje med državljani Italije in Jugoslavije pomenilo korak naprej pri nadaljnjih krepitvi sodelovanja med obojema mejnima državama, prijateljstva med narodi, ki se tu srečujejo, in da bi bilo spodbuda za spoštovanje ustave, deželne statuta in priloge spomenice o soglasju iz leta 1954.

Za to se bomo še naprej borili, delovali za najširšo enotnost slovenske narodnostne skupnosti in vseh demokratičnih sil, kar je bistveni pogoj za svobodni razvoj slovenske manjšine kot skupnosti, v demokratični in miru, na poti gospodarskega in socialnega razvoja.

Peticija KPI proti vojaškim služnostim

Deželni odbor KPI je dal te dni pobudo za zbiranje podpisov pod petico poslanski zbornici in senatu, katere namen je predvsem odpravi vojaške služnosti, ki se tičejo polovice deželne površine in močno ovirajo tudi gospodarski razvoj dežele.

Peticija poudarja, da se prebivalci Furlanije-Juljske krajine vedajo, da je njihova dežela v nevarnem položaju zaradi sedanje zunanje in vojaške politike in vojaških služnosti, zaradi ponavljajočih se vojaških vaj itd. Vse to zavira gospodarski razvoj v deželi ter preprečuje mednarodno vlogo tržaškega pristanišča in vse dežele. Prebivalci so prepričani, da so njihove zahteve v interesu dežele in vse države ter zahtevajo ukinitve vojaških služnosti, odstranitve oporišč NATO v Aviano in drugod, izstop Italije iz NATO ter novo zunanjo politiko, ki bi preostala vojaške bloke itd. Peticija zagovarja uvedbo sistema evropske varnosti, v katerem bi Jadransko morje, medtem ko bo postala dežela resničen most miru med narodi.

V Trstu so zabeležili potres na Siciliji

Tržaški eksperimentalni geofizični observatorij je danes zabeležil zelo hudo potresni sunek, ki se je pričel ob 3.31". Epicenter je bil približno 900 km južno od Trsta. Manjši sunek pa je bil že ob 2.34.58". Večar pa so aparati tržaškega observatorija zabeležili dva suneka, in sicer ob 13.30.27" in ob 16.50.27" s istim epicentrom. Prizadeto področje je, kot je znano, zahodna Sicilija.

Soznanji brzojavki sieljski deželi

Vesti o potresi, ki je tako hudo prizadel Sicilijo, so pretresle tudi prebivalstvo naše dežele. Predsednik deželnega odbora dr. Berzanti je poslal predsedniku deželnega odbora na Sicilijo Carullo brzojavko, v kateri izreka globoko soznanje sieljskemu ljudstvu tudi v imenu prebivalstva naše dežele. Predsednik deželnega sveta dr. Rinaldini je bil poslan brzojavko predsedniku sieljskega deželnega sveta Lanza, v kateri izreka soznanje in solidarnost v imenu deželnega sveta.

konkretne dejavnosti tukajšnje Glasbene matice je v zadnjih dneh posebno aktivna in razgibana. V letošnji sezoni nam je GM že privedla številne koncerte, ki so gostodnja, kar nastopajo lastnega orkestra s solisti. Zadnji med temi je koncert, ki ga je Glasbena matica privedla v nedeljo v veliki dvorani Kulturnega doma. Koncert je bil zelo zanimiv kar iz dveh razlogov: spored je obsegal skladbe treh glasbenih mojstrov — Bacha, Beethovna in Mozarta — poleg tega pa smo imeli priložnost spoznati enega izmed najboljših slovenskih pianistov Acija Bertoncelyja. Mladi pianist se je tržaškemu občinstvu predstavil z izvedbo kar dveh klavirskih koncertov in sicer Bachovega Koncerta v A-duru in Beethovnega Koncerta v C-duru op. 15. Zmerno je lahko prepričali, da imajo Bertoncely res upravičeno enega najboljših slovenskih pianistov, še toliko bolj pa je zabeležen pri izvedbi Beethovnega koncerta. Pokazal je izredno izpolnjeno tehniko — v 1. in 3. stavku, v 2. stavku pa velik smisel za interpretacijo; le v tretjem stavku se je včasih prepuštil navdušenju za izredno hiter tempo, kar ga je seveda dovedlo do prehitenev orkestrske spremembe. Vsekakor pa je mladi pianist zapustil med tržaškim občinstvom najboljši vtis.

Glede na skupno igrano solista z orkestrom je nedvomno najbolje uspela izvedba Bachovega koncerta in se je pri tem poznalo, da je orkester pri Bachu doma. Žal ne moremo tega trdit za spremljavo Beethovnega koncerta; ves ansambel je pri tem pokazal izredno požrtvovalnost, kar je zelo hvalno vredno in spodbudno, vendar za izvajanje Beethovna požrtvovalnost še ne zadostuje. Sam orkester pod vodstvom Oskarja Kjudra pa je izvajal znano Mozartovo skladbo «Mala nočna glasba» in Golemonovo «Štiri skice za godalni orkester». Slednja skladba ni v občinstvu zbudila večje pozornosti že zaradi «spraznine», ki je v kompoziciji sami in bi zato bilo morda bolje, če bi za uvod izbrali kakšno drugo skladbo, ki bi tudi orkestru lahko nudila večje interpretativne možnosti.

Stilno je prav gotovo bila najboljša izvajana Mozartova «Mala nočna glasba», predvsem v priličnem ritmu, v zadnjem pa je prišlo do manjših ritmičnih nesuglasij. Vsekakor pa je godalni orkester pokazal, da bi Mozartovo skladbo s številnimi vajami lahko res zelo dobro izvajal.

Po vsem tem pa bi želeli omeniti še dve posebej tehnično pomenljivi skici: to je klavir in oder z akustiko. Klavir je nedvomno že popolnoma «preživel» dabo, v kateri je lahko služil za tako zahtevno koncertna izvajanja, kot so Bachovi, Beethovnovi koncerti itd. Pianistu ne nudi več nikakršnih težav pri niansiranju pianissimov ali tako pogostih fortissimov, kar skoraj vedno neprijetno vpliva na solista in — kar je najvažnejše — omejuje njegove izvajalske možnosti. Res bi bil skrajni čas, se posebno, če imamo v lani na Trgu prirejanje takih zanimivih in zahtevnih koncertov, da bi pomislili tudi na osnovne pogoje, ki upravičajo na končni uspeh, v tem

meštnih ulicah, prepevali so fašistični «Giovinetti» vmes pa z medicini žilili čast maršala Tita. Organizacija je karabinjerji so takoj posredovali in preprečili povorko, medtem pa je prišlo tudi do spopadov. Policija je pripila devet mladih razgrajevcev, ki so jih kmalu nato izpustili. Eden izmed njih, in sicer 20-letni Gianfranco Sussich iz Trsta bo prijavljen sodnim oblastem na podlagi člena 297 kazenskega zakona. Omenjeni člen določa, da se za kazensko delo šteje, kadar želite časti tujih državnih poglavarjev.

Upokojenec Antonio Tomassini s Trga Nicolini 2 je prijavil na komisarjatu javne varnosti, da so neznanci ponorili vdrl v hlev in iz kradli petelina, kokoš in štiri zajce.

Konvencija med županstvom in ACI za LETOS

Določitev novih parkirnih mest in tarif za parkiranje avtov

Avtomobilski klub bo plačal občini pristojbino za zasedbo javnega prostora

Na zadnji seji tržaškega občinskega odbora je bil sprejet predlog sklopa, ki ga bo pristojni odbor predložil v odobritev občinskemu svetu na prihodnji seji in ki se nanaša na konvencijo med županstvom in avtomobilskim klubom v Trstu (ACI) o uporabi javnega prostora za parkiranje avtomobilov in plačilo.

Novo konvencijo vsebuje tako obnove sedanjih koncesij, kakor tudi izdajo petih novih koncesij v raznih krajih mesta. Obnove se nanaša na parkirna mesta na Trgu sv. Antonia (za 19 avtomobilov), v Trgu Bencija (42), na Trgu Verdija (40), Trgu Bencija (20), Trgu Golodni (17) in na trgu pred cerkvijo sv. Justa (30).

Nova parkirna mesta ACI, ki jih predlaga sklop odbora, pa so sledeča: Trg Stare mitnice (za 17 avtomobilov), Trg bolnišnice (17), Trg Tomassini (23), Trg Virgilio Giotti (16) in Trg De Gasperi (24).

Vsa omenjena parkirna mesta so stalna, razen pred cerkvijo sv. Justa, ki je sezonskega značaja. Ta parkirna mesta bodo delovala v delavnih dneh od 8 ure do 20.30; za sezonsko parkirno mesto pa bo veljal isti urnik, in sicer tudi ob praznikih. Na vsakem parkirnem mestu bo čuvaj avtomobilskih klubov, ki bo plačal županstvu letno pristojbino na osnovi tarif za zasedbo javnega prostora. Na osnovi te konvencije, ki bo veljala do 31. decembra letos, se avtomobilski klub obvezuje, da bo čuvaj avtomobilov in jamči lastnikom odkodnino proti morebitnim kraji, poškodbam ali pa požaru avtomobilov.

Sklep občinskega odbora tudi določa, da imajo tudi avtomobilisti, ki niso člani ACI, pravico, da proti plačilu parkirajo avtomobile na teh mestih za eno uro in pol, kot je to do sedaj veljalo samo za članice ACI. Tarife za varstvo avtomobilov.

Tudi iz južnih krajev prihajajo novice o snežnih zamaših in slabem vremenu. Pri nas imamo sicer nekaj snega in smo občutili prvi mraz, toda v primerjavi z drugimi kraji, kjer je temperatura padla celo do -35, se ne moremo pritoževati, zlasti v mestu. Na področju, posebno po Krasu so razmere seveda precej slabše in so te dni pomnožili zabeležili tudi -15 stopinj. Snežnih zamašev ni bilo, saj je povprečno padlo do 10 cm snega, toda precejšnje težave v prometu povzroča led, ker niso pravočasno in temeljito očistili cest. Tudi včeraj je bila v mnogih krajih po ledeni, kar je najprej nekoliko de-

ževalo, potem pa je temperatura padla pod ničlo. Zaradi tega je proci avtomobilov zaneslo na poldnici, vendar ni bilo človeških žrtev.

Najhujeje je bilo na področju Trsta do Kriza, pa tudi pri Katini. Trbiška avto cesta je bila zaradi poldneve sploh zaprta za osebni promet, ki je bil preusmerjen po obalni cesti, kjer ni bilo poldneve. Slabo je bilo tudi na cesti Bazarov-Prosek-Križ, ki je bila vsa pokrita z ledom in je bila vožnja se bolj nevarna, ker ni bila čista pravočasno in temeljito očistena. Tudi po raznih vaseh, kot na primer v Lonjerju, Bazovici, na Padriču, na Glogradu, na Proseku itd., se ljudje

pritožujejo, ker občina ni pravočasno poskrbela, da bi poslala delavce, ki bi očistili vsaj glavne poti.

Zaradi poldneve so imeli avtomobili precejšnje zamude in marsikdo, ki se vozi z avtom na delo, se včeraj ni upal z vozilom v mesto.

Iz Kopra so nam sinoči sporočili, da je bila cesta Koper-Kozina-Divača-Postojna prevozna, kakor tudi cesta Kozina-Reka, ki je bila nekaj dni zaprta zaradi velikih snežnih zamašev, ki pa so jih prekopali. Zaradi poldneve je bila včeraj zaprta cesta Sezana-Dutovlje-Kopriva. Čeprav so ceste prevozne, je vsekakor priporočljiva zelo previdna vožnja.

Razna obvestila

Tržaški filatelistični klub «L. Kosir» bo imel jutri, 17. in 18. januarja, dve redni seštevki v prostorih kluba, ul. dei Montecchi 6 (sv. Jakob). Vabljeni posebno člani, ki se niso prevzeli vseh zaostalih novosti. Seštevki so vedno prvi in tretji sredi v mesecu. V klub se lahko vpišejo vsi zbiratelji znamk.

Sporočamo žalostno vest, da je tragično preminila naša draga mama, taša in nona

GIZELA OREL por. ŽAGAR

Pogreb drage pokojnice bo danes, v torek, ob 15. uri iz hiše žalosti na domače pokopališče.

Zaljubljeni sin Aleksander z ženo Mileno, hčerka Marija z možem Karlom, vnuka in drugo sorodstvo

Bazovica, Nabrežina, Padriče, 16. januarja 1968

ŠE EN USPEH ORKESTRA GLASBENE MATICE

Pianist Aci Bertoncely je zapustil pri našem občinstvu najboljši vtis

Izvajanje bi prišlo še lepše do izraza, če bi bil za take koncerte umetnikom na voljo boljši klavir in če bi se kaj uredilo za izboljšanje akustike

Koncertna dejavnost tukajšnje Glasbene matice je v zadnjih dneh posebno aktivna in razgibana. V letošnji sezoni nam je GM že privedla številne koncerte, ki so gostodnja, kar nastopajo lastnega orkestra s solisti. Zadnji med temi je koncert, ki ga je Glasbena matica privedla v nedeljo v veliki dvorani Kulturnega doma. Koncert je bil zelo zanimiv kar iz dveh razlogov: spored je obsegal skladbe treh glasbenih mojstrov — Bacha, Beethovna in Mozarta — poleg tega pa smo imeli priložnost spoznati enega izmed najboljših slovenskih pianistov Acija Bertoncelyja. Mladi pianist se je tržaškemu občinstvu predstavil z izvedbo kar dveh klavirskih koncertov in sicer Bachovega Koncerta v A-duru in Beethovnega Koncerta v C-duru op. 15. Zmerno je lahko prepričali, da imajo Bertoncely res upravičeno enega najboljših slovenskih pianistov, še toliko bolj pa je zabeležen pri izvedbi Beethovnega koncerta. Pokazal je izredno izpolnjeno tehniko — v 1. in 3. stavku, v 2. stavku pa velik smisel za interpretacijo; le v tretjem stavku se je včasih prepuštil navdušenju za izredno hiter tempo, kar ga je seveda dovedlo do prehitenev orkestrske spremembe. Vsekakor pa je mladi pianist zapustil med tržaškim občinstvom najboljši vtis.

Glede na skupno igrano solista z orkestrom je nedvomno najbolje uspela izvedba Bachovega koncerta in se je pri tem poznalo, da je orkester pri Bachu doma. Žal ne moremo tega trdit za spremljavo Beethovnega koncerta; ves ansambel je pri tem pokazal izredno požrtvovalnost, kar je zelo hvalno vredno in spodbudno, vendar za izvajanje Beethovna požrtvovalnost še ne zadostuje. Sam orkester pod vodstvom Oskarja Kjudra pa je izvajal znano Mozartovo skladbo «Mala nočna glasba» in Golemonovo «Štiri skice za godalni orkester». Slednja skladba ni v občinstvu zbudila večje pozornosti že zaradi «spraznine», ki je v kompoziciji sami in bi zato bilo morda bolje, če bi za uvod izbrali kakšno drugo skladbo, ki bi tudi orkestru lahko nudila večje interpretativne možnosti.

Stilno je prav gotovo bila najboljša izvajana Mozartova «Mala nočna glasba», predvsem v priličnem ritmu, v zadnjem pa je prišlo do manjših ritmičnih nesuglasij. Vsekakor pa je godalni orkester pokazal, da bi Mozartovo skladbo s številnimi vajami lahko res zelo dobro izvajal.

Po vsem tem pa bi želeli omeniti še dve posebej tehnično pomenljivi skici: to je klavir in oder z akustiko. Klavir je nedvomno že popolnoma «preživel» dabo, v kateri je lahko služil za tako zahtevno koncertna izvajanja, kot so Bachovi, Beethovnovi koncerti itd. Pianistu ne nudi več nikakršnih težav pri niansiranju pianissimov ali tako pogostih fortissimov, kar skoraj vedno neprijetno vpliva na solista in — kar je najvažnejše — omejuje njegove izvajalske možnosti. Res bi bil skrajni čas, se posebno, če imamo v lani na Trgu prirejanje takih zanimivih in zahtevnih koncertov, da bi pomislili tudi na osnovne pogoje, ki upravičajo na končni uspeh, v tem

meštnih ulicah, prepevali so fašistični «Giovinetti» vmes pa z medicini žilili čast maršala Tita. Organizacija je karabinjerji so takoj posredovali in preprečili povorko, medtem pa je prišlo tudi do spopadov. Policija je pripila devet mladih razgrajevcev, ki so jih kmalu nato izpustili. Eden izmed njih, in sicer 20-letni Gianfranco Sussich iz Trsta bo prijavljen sodnim oblastem na podlagi člena 297 kazenskega zakona. Omenjeni člen določa, da se za kazensko delo šteje, kadar želite časti tujih državnih poglavarjev.

Upokojenec Antonio Tomassini s Trga Nicolini 2 je prijavil na komisarjatu javne varnosti, da so neznanci ponorili vdrl v hlev in iz kradli petelina, kokoš in štiri zajce.

Konvencija med županstvom in ACI za LETOS

Določitev novih parkirnih mest in tarif za parkiranje avtov

Avtomobilski klub bo plačal občini pristojbino za zasedbo javnega prostora

Na zadnji seji tržaškega občinskega odbora je bil sprejet predlog sklopa, ki ga bo pristojni odbor predložil v odobritev občinskemu svetu na prihodnji seji in ki se nanaša na konvencijo med županstvom in avtomobilskim klubom v Trstu (ACI) o uporabi javnega prostora za parkiranje avtomobilov in plačilo.

Novo konvencijo vsebuje tako obnove sedanjih koncesij, kakor tudi izdajo petih novih koncesij v raznih krajih mesta. Obnove se nanaša na parkirna mesta na Trgu sv. Antonia (za 19 avtomobilov), v Trgu Bencija (42), na Trgu Verdija (40), Trgu Bencija (20), Trgu Golodni (17) in na trgu pred cerkvijo sv. Justa (30).

Nova parkirna mesta ACI, ki jih predlaga sklop odbora, pa so sledeča: Trg Stare mitnice (za 17 avtomobilov), Trg bolnišnice (17), Trg Tomassini (23), Trg Virgilio Giotti (16) in Trg De Gasperi (24).

Vsa omenjena parkirna mesta so stalna, razen pred cerkvijo sv. Justa, ki je sezonskega značaja. Ta parkirna mesta bodo delovala v delavnih dneh od 8 ure do 20.30; za sezonsko parkirno mesto pa bo veljal isti urnik, in sicer tudi ob praznikih. Na vsakem parkirnem mestu bo čuvaj avtomobilskih klubov, ki bo plačal županstvu letno pristojbino na osnovi tarif za zasedbo javnega prostora. Na osnovi te konvencije, ki bo veljala do 31. decembra letos, se avtomobilski klub obvezuje, da bo čuvaj avtomobilov in jamči lastnikom odkodnino proti morebitnim kraji, poškodbam ali pa požaru avtomobilov.

Sklep občinskega odbora tudi določa, da imajo tudi avtomobilisti, ki niso člani ACI, pravico, da proti plačilu parkirajo avtomobile na teh mestih za eno uro in pol, kot je to do sedaj veljalo samo za članice ACI. Tarife za varstvo avtomobilov.

Tudi iz južnih krajev prihajajo novice o snežnih zamaših in slabem vremenu. Pri nas imamo sicer nekaj snega in smo občutili prvi mraz, toda v primerjavi z drugimi kraji, kjer je temperatura padla celo do -35, se ne moremo pritoževati, zlasti v mestu. Na področju, posebno po Krasu so razmere seveda precej slabše in so te dni pomnožili zabeležili tudi -15 stopinj. Snežnih zamašev ni bilo, saj je povprečno padlo do 10 cm snega, toda precejšnje težave v prometu povzroča led, ker niso pravočasno in temeljito očistili cest. Tudi včeraj je bila v mnogih krajih po ledeni, kar je najprej nekoliko de-

ževalo, potem pa je temperatura padla pod ničlo. Zaradi tega je proci avtomobilov zaneslo na poldnici, vendar ni bilo človeških žrtv.

Najhujeje je bilo na področju Trsta do Kriza, pa tudi pri Katini. Trbiška avto cesta je bila zaradi poldneve sploh zaprta za osebni promet, ki je bil preusmerjen po obalni cesti, kjer ni bilo poldneve. Slabo je bilo tudi na cesti Bazarov-Prosek-Križ, ki je bila vsa pokrita z ledom in je bila vožnja se bolj nevarna, ker ni bila čista pravočasno in temeljito očistena. Tudi po raznih vaseh, kot na primer v Lonjerju, Bazovici, na Padriču, na Glogradu, na Proseku itd., se ljudje

pritožujejo, ker občina ni pravočasno poskrbela, da bi poslala delavce, ki bi očistili vsaj glavne poti.

Zaradi poldneve so imeli avtomobili precejšnje zamude in marsikdo, ki se vozi z avtom na delo, se včeraj ni upal z vozilom v mesto.

Iz Kopra so nam sinoči sporočili, da je bila cesta Koper-Kozina-Divača-Postojna prevozna, kakor tudi cesta Kozina-Reka, ki je bila nekaj dni zaprta zaradi velikih snežnih zamašev, ki pa so jih prekopali. Zaradi poldneve je bila včeraj zaprta cesta Sezana-Dutovlje-Kopriva. Čeprav so ceste prevozne, je vsekakor priporočljiva zelo previdna vožnja.

Razna obvestila

Tržaški filatelistični klub «L. Kosir» bo imel jutri, 17. in 18. januarja, dve redni seštevki v prostorih kluba, ul. dei Montecchi 6 (sv. Jakob). Vabljeni posebno člani, ki se niso prevzeli vseh zaostalih novosti. Seštevki so vedno prvi in tretji sredi v mesecu. V klub se lahko vpišejo vsi zbiratelji znamk.

Sporočamo žalostno vest, da je tragično preminila naša draga mama, taša in nona

GIZELA OREL por. ŽAGAR

Pogreb drage pokojnice bo danes, v torek, ob 15. uri iz hiše žalosti na domače pokopališče.

Zaljubljeni sin Aleksander z ženo Mileno, hčerka Marija z možem Karlom, vnuka in drugo sor

SESTANEK POKRAJINSKE KOMISIJE ZA FINANCE

Razprava o dodelitvi prispevkov za zdravstvo, ribolov in kmetijstvo

Bo kmetijsko nadzorstvo, ki bo dobilo pokrajinski prispevek, kaj prispevalo za tečaje Kmečke zveze in Zveze malih posestnikov?

Komisija za finance pokrajinskega sveta je na svoji zadnji seji razpravljala o prispevkih pokrajinske uprave za zdravstvo, ribolov in kmetijstvo.

Najprej je komisija razpravljala o prispevku pokrajinskemu odboru za zdravstveno vzgojo. Ta odbor se ukvarja predvsem z avdiiovizivnimi predstavami centra za socialno kinematografijo, ki skrbijo za predvajanje dokumentarnih filmov o zdravstveni vzgoji.

Za ribištvo je pokrajinska uprava

Novo knjige v Nemškem kulturnem inštitutu

Nemški kulturni inštitut sporoča, da je v zadnjem času prejel sledeče nove knjige:

- Andres, S. - Der Taubenturm, Roman, München, 1966.
- Bauer, J. M. - Die barocke Kerze, Novelle, München, 1959.
- Böll, H. - Ende einer Dienstfahrt, Erzählung, Köln, 1966.
- Böll, H. - Irisches Tagebuch, München, 1961.
- Böll, H. - Wanderer, kommt du nach Spa, Erzählungen, München, 1967.
- Bonhoeffer, D. - Widerstand und Ergebung, Briefe und Aufzeichnungen aus der Haft, München, 1967.
- Buchner, E. - Von griechischer Kunst, ausgewählte Schriften, München, 1963.
- Ceram, C. W. - Götter, Gräber und Gelehrte, Roman der Archäologie, Hamburg, 1967.
- Dahrendorf, R. - Die angewandte Aufklärung, Gesellschaft und Soziologie in Amerika, München, 1963.
- Dahrendorf, R. - Gesellschaft und Freiheit, Zur soziologischen Analyse der Gegenwart, München, 1965.
- Dahrendorf, R. - Industrie und Betriebssoziologie, Berlin, 1967.
- Domini, H. H. - Doppelinterpretationen, Das zeitgenössische deutsche Gedicht zwischen Autor und Leser, Frankfurt, 1966.
- Edsall, M. K. - Die Liebesengel, Roman, Berlin, 1937.
- Erpinger, P. - Die schönsten Tiergeschichten, München, 1967.
- Emrich, W. - Geist und Widergeist, Wahrheit und Lüge der Literatur, Stuttgart, Frankfurt, 1965.
- Füßler, H. - Konturen des Transfers, Die exemplarische Gestalt der Weltliteratur, Stuttgart, 1965.
- Friedenthal, R. - Luther, Sein Leben und seine Zeit, München, 1967.
- Gregor-Dellin, M. - Einer, Roman, Freiburg, 1965.
- Grünzweig, G. - Briefe, Aufsätze, Reden, Hamburg, 1967.
- Hartlaub, G. - Nicht jeder ist Odysseus, Roman - Hamburg, 1967.
- Hartung, H. - Der Himmel war ungenutzt, Roman - München, 1951.
- Haus, A. - Sozialgeschichte der Kunst und Literatur - München, 1967.
- Heimpel, H. - Die halbe Violine, Eine Jugend in der Haupt- und Residenzstadt München - München, 1965.
- Heine, S. - Deutsch-Italienisches Glossarium finanzieller und wirtschaftlicher Fachausdrücke, Frankfurt, 1960.
- Hinterhäuser, H. - Italien zwischen Schwarz und Rot, Stuttgart, 1956.
- Hochhuth, R. - Soldaten. Nekrolog auf Genf. Tragödie - Hamburg, 1967.
- Hocke, G. R. - Das Europäische Tagelied, Wiesbaden, 1963.
- Hocke, G. R. - Die Welt als Labyrinth. Manier und Manie in der europäischen Kunst - Hamburg, 1967.
- Hocke, G. R. - Manierismus in der Literatur. Sprach-Alchimie und esoterische Kombinationskunst - Hamburg, 1959.
- Huch, R. - Erinnerungen von Ludolf Pruslow dem Jüngeren, Roman - Freiburg, 1964.
- Jaspers, K. - Plato - Augustin, Kant, Drei Gründer des Philosophierens - München, 1967.
- Jens, W. - Der Mann, der nicht alt werden wollte, Roman - Hamburg, 1955.
- Jolles, A. - Einfache Formen. Legende, Sage, Mythe, Rätsel, Spruch, Kasus, Memorialie, Märchen, Witz - Tübingen, 1965.
- Kaschnitz, M. L. - Wohin denn ich, Aufzeichnungen - Hamburg, 1963.
- Kilian, H. - Solange das Herz schlägt, Aufzeichnungen eines Chirurgen - München, 1967.
- Kohlenschmidt, W. - Geschichte der deutschen Literatur. Vom Barock bis zur Klassik - Stuttgart, 1965.
- Lebert, H. - Die Wollshaut, Roman - Hamburg, 1960.
- Lenz, S. - Der Mann im Strom, Roman - Hamburg, 1957.
- Lettau, H. H. - Die Gruppe 47, Bericht, Kritik, Polemik. Ein Handbuch - Neuwied, 1967.
- Mayer, H. - Meisterwerke deutscher Literaturkritik. Aufklärung, Klassik, Romantik - Stuttgart, 1962.
- Melchinger, S. - Rolf Hochhuth, Völsper, 1967.
- Mueller-Seidel, W. - Probleme der literarischen Wertung. Ueber die Wissenschaftlichkeit eines unwissenschaftlichen Themas - Stuttgart, 1965.
- Naso, E. v. - Preussische Legende. Geschichte einer Liebe - Berlin, 1939.
- Peterich, E. - Gesammelte Gedichte, München, 1967.
- Planitz, R. - Das Kind aus Aquileia - Göttingen, 1963.
- Planitz, R. - Gäste im Schloss, Roman - Göttingen, 1961.
- Piccolomini, E. S. - Briefe - Dichtung - München, 1966.
- Rischbieter, H. - Peter Weiss - Völsper, 1967.
- Schroeder, R. - Jakob und die Sehnsucht, Roman - Düsseldorf, 1953.
- Schwarz, D. W. H. - Die Kultur der Schweiz. (Handbuch der Kulturgeschichte) - Frankfurt a.M., 1967.
- Springer, E. - Goethe. Seine geistige Welt - Tübingen, 1967.

VESTI IZ KOPRSKEGA OKRAJA

Včeraj je bila poledica na cesti Rižana-Črni kal

KOPER, 15. jan. - Včerajšnja nedelja je bila v turističnem pogledu najbolj pičla v zadnjih mesecih. Na cestah je bilo le malo vozil in niti v popoldanskih urah, ko je mraz popustil, se promet ni bistveno povečal. V glavnem so šli na pot tisti, ki so morali iti in pa seveda smučarji. Spolnaka cesta je prispila vozilke k prevodni vožnji in zato je bilo le malo nesreč. Na koprskih obalnih cestah so na primer zabeležili le nekaj nesreč, predvsem zaradi prehitre vožnje.

Več primerov je šlo le za manjšo škodo, žal pa se je ena nesreča končala s smrtno. Malo pred 18. uro je med Lujco in Sečo neznan voznik pod 39-letno Marijo Farugano, delavko hotela Palas v Portorožu, letalo po vsej verjetnosti hodila po desni strani ceste, v ozračju je od zadaj podrl in zbil po cestnici. Zaradi hudih poškodb (zlom obeh nog ter hude rane na pravi roki) je nesrečnica med prevozom v izolsko bolnišnico umrla. Organi prometne milice so naslovili na prebivalstvo prosično, naj vsakdo, ki bi karkoli vedel o pobelem vozniku, takoj javi podatke bližnji postaji LM. Po zadnjih podatkih se je storilec v ponedeljek v popoldanskih urah sam javil postaji LM v Piranu.

Cez noč in danes dopoldne je začelo rahlo deževati ob obali in snežiti v višjih predelih. Zaradi tega je nastala v dopoldanskih urah moč na poledica na cesti Rižana-Črni kal. Specializirane ekipe so takoj začele posipati cestnice s peskom. Izjave so nastopile tudi na nekaterih odsekih este Trst-Ljubljana, zlasti na odseku pri Planini. Sicer pa so bile vse ceste na Primorskem čez dan prevozne, vendar so pristojni organi priporočili voznikom zelo previdno vožnjo. Na cesti Postojna-Rupa-Reka se zmeraj ne smejo voziti tovornjaki s priklopniki. Glede na nestalno vreme, se lahko razmere na cestah v kratkem času spremenijo. Specializirana zimska cestna služba je seveda zaradi tega v stalni pripravljenosti.

Drzen vlom so zabeležili v noči od nedelje na ponedeljek na bencinski črpalni pri mednarodnem mejnem prehodu Fernetiči. Neznani storilec se je splazil skozi stranski oken, razbil steklo v garderobi, ter tako prišel v prostor, kjer je bila blagajna. Zde je prejel nekaj denarja. Zde je prejel nekaj denarja. Zde je prejel nekaj denarja.

Uro pozneje so bili v bližini pemskega mostu so padli in pri tem dobili hujše ali manjše telesne poškodbe trije skuteristi.

Nekaj po 13. uri je na poti iz Podgora proti domovi padel z vespe v Uro. Torione 25-letni Marino Cestonja 144, ker je izgubil kontrola na poledelnih cest. V gorški cesti bolnišnici so ga pridržali za 20 dni na zdravljenju zaradi zlo ma leve ključnice.

Uro pozneje so nudili pomoč s Kozini je v zadnjem času ozivila. Te dni urejajo dvorano, v kateri nameravajo razgibati predvsem klubsko dejavnost v takih oblikah, da bi pritegnili tako mladino kot odrasle. Program predvideva recitacijske večere, posvečene Prešernu in Kosovelu, nadalje razprave o mednarodnih problemih ter razne vrste tekmovalnih in merjenju znanja. Nekaj finančne pomoči je prizadevnim prosvetnim delavcem Hrpeljani in na Kozini obljubil tudi občinski svet kulturno-prosvetnih organizacij v Sežani.

V Bujah so proslavili 20-letnico kulturnega krožka. Med drugim so na svečani seji izvršnega odbora krožka podelili priznanja najzaslužnejšim članom.

Na Majnici je bilz Faru neki avto zdrsnil s ceste v kanal. Voznik se je rešil, pač pa so imeli gorški gasilci do poznega večera opravka, da so izveliki avto iz kanala, potem ko so iz njega spustili vso vodo.

Nevarno je bilo tudi na drugih

Obvestila Kmečke zveze v Gorici

Kmečka zveza v Gorici, Ul. Aseoli 1/1, sporoča prizadetim dvolastnikom, da so jim na njenem sedenju na razpolago obrzci za prošnje za uvoz kmetijskih pridelkov iz Jugoslavije in obrzci za prošnje za svinjo div onstran meje.

Obenem obvešča vse lastnike kmečkih strojev, da bo njen zastopnik izpolnjeval prijave za gorivo UMA po naslednjem redu: v Sovodnjah, v gostini pri Vuku, danes, v torek, 16. t.m. ob 19. uri.

Obilno delo urada za potne liste in propustnice

V lanskem letu je poseben urad goriske kvesture izdal 5.575 novih potnih listov ter obnovil 6.219 starih. Izdal je tudi 35 skupnih potnih listov za 928 oseb.

Se več dela pa je imel s prepusnicami. V lanskem letu so izdali 28.967 novih in podaljšanih prepusnic ter 1.274 dvolastniških dovoljenj italijanskim državljanom. Nadalje so jugoslovanskim državljanom podaljšali 19.974 triletnih prepusnic ter 3.171 dvolastniških in tranzitnih prepusnic.

Tudi mestna podjetja v Gorici bodo pošiljala račune potrošnikom po pošti kot to dela telefonska družba SIP ter razne ustanove in podjetja, potrošniki pa bodo te račune lahko plačevali pri blagajni mestnih podjetij, na bankah ali pa na pošti. To novost nam bodo mestna podjetja pripravila najbolj verjetno že v februarju ali marcu. S tem načinom dela bodo sledile drugim sorodnim podjetjem v državi, ki so pred mnogimi leti spoznali, da je delo inkasantov za mudno, drago in tudi nevarno.

Mestna podjetja v Gorici so že vrsto let v finančnem ravnovesju zaradi dobrega poslovanja elektrarne, ki krije izgube vodovoda, medtem ko se planirana krije s svojimi dohodki. Če hočejo ohraniti srednje tarife nespremenjene, se morajo okleniti novega načina kasiranja, ki zahteva manj uslužbencev. Vztrajanje pri starem načinu bi bilo ne zahtevalo zaposlitev novih ljudi, in s tem tudi zvišanje stroškov podjetja za plačevanje osebja. Ker imajo podjetja uravnotežen obračun, bi vztrajanje pri inkasantskih pomenilo zvišanje proračunskih izdatkov za osebje, ki jih podjetje ne more dobiti nikjer drugje kot samo z zvišanjem pristojbine na elektriko, vodo in plin. Kaj takšnega pa potrošniki prav gotovo ne bi sprejeli z zadovoljstvom. Podjetje, ki posluje na zdravni osnovi, je prišlo do prebricanja, da bo najbolje opravljalo svoje delo v korist občanov, če bo za daljšo dobo ohranilo nespremenjene sedanje tarife, obenem pa tako uredilo svoje delo, da bo kljub temu dobro zaslovelo. Novi sistem kasiranja ne bodo uvedli hkrati za vso občino, ampak postopoma. Najprej se bodo omejili na strogo mestno središče, ki za vzemna prostor med Korzom do Garbaldijeve kavarne in Rastelom; v drugi fazi bodo področje razširili na južni del Korza.

Potrošniki, ki bodo račun prejeti po pošti, ga bodo lahko plačali pri blagajni mestnih podjetij, kakor je to že doslej delalo 30 odstotkov občanov, vruj tega bodo denar za mestna podjetja kasirale tudi banke in pošta. Pri ljudeh danes ni več nikakršnega predsoka nasproti bankam, kakršni je bil še pred desetletji, ko so se jih stih prepustili ljudje izogibali zaradi vrste razlogov, ki jih tukaj nimamo na-

bilistov in motociklistov zdrselo s poledenele ceste in obtičalo v jarkih ob njej.

Vesti iz Doberdoba

Za sinoči je župan iz Doberdoba sklical sejo občinskega odbora, da bi se pogovorili o tekočih občinskih problemih, pretežno upravne ga značaja, ki so se med tem časom nabrali.

Na županstvu imajo na razpolago obrzce za prošnje tistih interesentov, ki bi želeli doseči deželni prispevek v okviru posojila do 75 odstotkov zneska, ki bi ga potrebovali za zgraditev novega stanovanja za potrebe svoje družine. Rok za prošnjo sicer ni določen, vendar je priporočljivo, da jo prizadeti vložijo brez odlašanja. Vsa podrobnejša pojasnila lahko dobijo na županstvu v Doberdobo.

Pokrajinska »Zveza italijanskih žena« nam je poslala prepis pisma, ki ga je pisala članica glavnega odbora ONAIRC Nori Di Giamantonio v zvezi s poviškom mesečnine v otroških vrtcih te ustanove, ki so jo s 1. januarjem povišali ob 3000 na 3500 lir.

V pismu se ugotavlja, da je ONAIRC že pred letom dni povišal mesečni prispevek staršev od 2000 na 3000 lir za otroka ter je navedel kot razlog, da morajo povišati plačo otroškim vrtnaricam in postrežnicam. Osebe je v resnici slabše plačano in bi potrebovali primeren povišek ter je za to namen že večkrat stavkalo. Tudi uslužbenice ustanove so preobremenjene s delom zlasti če se upošteva delikatno in odgovorno delo z otroki.

Izgleda, da so vrtnaricam priznani le neznaki prejemkov in tudi postrežnic, ki je maloštevilna glede na delo, ki ga mora opravljati, je zelo slabo plačano.

Zveza žena ugotavlja nadalje v svojem pismu, da je ONAIRC prejel ogromne vloze državnega prispevka in pravtako prispeva letno z velikimi vsotami tudi deželna uprava. Vse občinske uprave, kjer

delujejo otroški vrtci te ustanove, morajo pravtako plačevati vsako leto precejšnje zneske za vzdrževanje in ogrevanje šolskih prostorov in za redno delovanje vrtcev.

Pismo se zaključuje z ugotovitvijo, da bi bilo treba, upoštevajoč kritičen gospodarski položaj na Gorškem, od katerega je odvisno tudi gospodarsko stanje prizadetih družin, ugotoviti, ali in v koliko je tako ponovno povišanje mesečnih prispevkov upravičeno ali ne.

SLOVENSKA PROSVETNA ZVEZA

priredi, v sredo, 24. januarja ob 15.30 v dvorani pri Zlatem pajku v Gorici, Verdljev korzo 13

KONCERT

70 članskega mladinskega zbora osnovne šole iz Lese pri Bledu. Vstopnina: 200 lir otroci in dijaki, 300 lir odrasli. Za podelitve bo organiziran prevoz z avtobusi.

predvaja danes, 16. t. m., s pričetkom ob 19.30 Cinemascope Technicolor film 5 velikih režiserjev:

LE STREGHE

(CAROVNICE)

Igrajo: SILVIA MANGANO, CLINT ESTWOOD, ANNIE GIRARDOT, TOTO, ALBERTO SORDI

PREPOVEDAN VSTOP MLADINI POD 14. LETOM!

NOVOST, KI JO PRIPRAVLJAJO MESTNA PODJETJA

Račune za vodo, elektriko in plin bomo poslej prejimali po pošti

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakturiranja bodo uvedli morda že v februarju

Plačevali jih bomo lahko pri blagajni mestnih podjetij, v bankah in na pošti - Novi način fakt

